

Euroopan unionin virallinen lehti

C 138

50. vuosikerta

Suomenkielinen laitos

Tiedonantoja ja ilmoituksia

22. kesäkuuta 2007

Ilmoitusnumero	Sisältö	Sivu
	I Päätöslauseimat, suositukset, suuntaviivat ja lausunnot	
	LAUSUNNOT	
	Komissio	
2007/C 138/01	Komission lausunto, annettu 21 päivänä kesäkuuta 2007, Ranskassa Tricastinin laitosalueella sijaitsevasta SOCATRI-nimisestä dekontaminointi- ja uraanintalteenottolaitoksesta peräisin olevan radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevasta muutetusta suunnitelmasta Euratomin perustamissopimuksen 37 artiklan mukaisesti	1
2007/C 138/02	Komission lausunto, annettu 21 päivänä kesäkuuta 2007, Saksan liittotasavallassa sijaitsevan Obrighemin ydinvoimalan käytöstäpoistamisen yhteydessä syntyvän radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevasta suunnitelmasta Euratomin perustamissopimuksen 37 artiklan mukaisesti	2
2007/C 138/03	Komission lausunto, annettu 21 päivänä kesäkuuta 2007, Ranskassa sijaitsevan Creys-Malvillen ydinvoimalan INB 91 -laitoksen purkamisesta ja INB 141 -laitoksen toiminnan muuttamisesta johtuvan, kaasumaisia ja nestemäisiä radioaktiivisia päästöjä koskevien lupien muuttamisen seurauksena laaditusta radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevasta suunnitelmasta Euratomin perustamissopimuksen 37 artiklan mukaisesti	3
	II Tiedonannot	
	EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN JA ELINTEN ANTAMAT TIEDONANNOT	
	Komissio	
2007/C 138/04	Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen (Asia COMP/M.4432 — Oerlikon/Saurer) ⁽¹⁾	4

FI

III Valmistelevat säädökset

Komissio

2007/C 138/05	Komission antamat lakiehdotukset	5
---------------	--	---

IV Tiedotteet

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN JA ELINTEN ANTAMAT TIEDOTTEET

Komissio

2007/C 138/06	Euron kurssi	13
2007/C 138/07	Muut KOM-asiakirjat kuin komission antamat lakiehdotukset	14

JÄSENVALTIOIDEN ANTAMAT TIEDOTTEET

2007/C 138/08	Tiedot, jotka jäsenvaltiot ovat toimittaneet Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta pienille ja keskisuurille yrityksille myönnettyyn valtiontukeen annetun komission asetuksen (EY) N:o 70/2001 nojalla myönnetystä valtiontuesta	18
2007/C 138/09	Tiivistelmä valtiontuista, joita jäsenvaltio on ilmoittanut myöntävänsä EY:n perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta maataloustuotteiden tuottamisen alalla toimiville pienille ja keskisuurille yrityksille myönnettyyn valtiontukeen annetun komission asetuksen (EY) N:o 1857/2006 mukaisesti	24
2007/C 138/10	Jäsenvaltioiden toimittamat tiivistetyt tiedot valtiontuesta, joka on myönnetty perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta maataloustuotteiden tuottamisen alalla toimiviin pieniin ja keskisuiuriin yrityksiin sekä komission asetuksen (EY) N:o 1857/2006 mukaisesti	31

V Ilmoitukset

HALLINNOLLISET MENETTELYT

Komissio

2007/C 138/11	Viimeisin julkaisu muista KOM-asiakirjoista kuin komission antamista lakiehdotuksista ja komission antamista lakiehdotuksista EUVL C 126, 7.6.2007	36
---------------	---	----

YHTEISEN KAUPPAPOLITIIKAN TOIMEENPANOON LIITTYVÄT MENETTELYT

Komissio

2007/C 138/12	Ilmoitus muun muassa Venäjältä peräisin olevien tiettyjen raudasta tai teräksestä valmistettujen saumattomien putkien tuontiin sovellettavien polkumyyntitoimenpiteiden osittaisen välivaiheen tarkastelun vireillepanosta	37
---------------	--	----

KILPAILUPOLITIIKAN TOIMEENPANOON LIITTYVÄT MENETTELYT

Komissio

2007/C 138/13	Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä (Asia COMP/M.4637 — Sachsenfonds Holding/Eastmerchant/Nikko Principal Investments) — Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia ⁽¹⁾	39
2007/C 138/14	Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä (Asia COMP/M.4698 — Apollo/CEVA/EGL) — Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia ⁽¹⁾	40
2007/C 138/15	Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä (Asia COMP/M.4717 — TAC/Tower Automotive) — Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia ⁽¹⁾	41

I

(Päätöslauselmat, suositukset, suuntaviivat ja lausunnot)

LAUSUNNOT

KOMISSIO

KOMISSION LAUSUNTO,

annettu 21 päivänä kesäkuuta 2007,

Ranskassa Tricastinin laitosalueella sijaitsevasta SOCATRI-nimisestä dekontaminointi- ja uraanintalteenottolaitoksesta peräisin olevan radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevasta muutetusta suunnitelmasta Euratomin perustamissopimuksen 37 artiklan mukaisesti

(Ainoastaan ranskankielinen teksti on todistusvoimainen)

(2007/C 138/01)

Euroopan komissio sai Ranskan hallitukselta 25. lokakuuta 2006 Euratomin perustamissopimuksen 37 artiklan mukaisesti yleiset tiedot SOCATRI-nimisestä dekontaminointi- ja uraanintalteenottolaitoksesta peräisin olevan radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevasta muutetusta suunnitelmasta.

Näiden yleisten tietojen ja asiantuntijaryhmän kanssa käytyjen keskustelujen perusteella komissio antaa seuraavan lausunnon:

1. Etäisyys laitoksesta lähimpään toisen jäsenvaltion, tässä tapauksessa Italian, alueeseen on noin 170 km.
2. Suunnittelun muutoksen myötä korotettaisiin ilmassa kulkeutuvien radioaktiivisten päästöjen raja-arvoja, mikä koskisi sellaista tritiumia ja radiohiiltä sekä sellaisia radionuklideja, joita syntyy käsiteltäessä päästöjä, joilla on jälleenkäsitellyn uraanin spektri.
3. Suunniteltu muutos ei tavanomaisen toiminnan yhteydessä altista muiden jäsenvaltioiden väestöä terveysriskeille.
4. Jos ympäristöön pääsisi ennalta arvaamattomasti radioaktiivista jätettä yleisissä tiedoissa tarkastellun tyyppisen ja laajuuden onnettomuuden seurauksena, suunniteltu muutos ei altistaisi muiden jäsenvaltioiden väestöä säteilyannoksille, joilla on vaikutusta terveyteen.

Komissio katsoo, että Ranskassa Tricastinin laitosalueella sijaitsevasta SOCATRI-nimisestä dekontaminointi- ja uraanintalteenottolaitoksesta peräisin olevan missä tahansa muodossa olevan radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevan muutetun suunnitelman toteuttaminen ei tavanomaisen toiminnan yhteydessä eikä yleisissä tiedoissa tarkastellun tyyppisessä ja laajuudessa onnettomuustilanteessa aiheuta veden, maaperän tai ilman radioaktiivista saastumista muiden jäsenvaltioiden alueella.

KOMISSION LAUSUNTO,**annettu 21 päivänä kesäkuuta 2007,****Saksan liittotasavallassa sijaitsevan Obrigheimin ydinvoimalan käytöstäpoistamisen yhteydessä syntyvän radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevasta suunnitelmasta Euratomin perustamissopimuksen 37 artiklan mukaisesti****(Ainoastaan saksankielinen teksti on todistusvoimainen)**

(2007/C 138/02)

Euroopan komissio sai Saksan liittotasavallan hallitukselta 18. syyskuuta 2006 Euratomin perustamissopimuksen 37 artiklan mukaisesti yleiset tiedot Obrigheimin ydinvoimalan käytöstäpoistamisen yhteydessä syntyvän radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevasta suunnitelmasta.

Näiden tietojen ja asiantuntijaryhmän kanssa käytyjen keskustelujen perusteella komissio antaa seuraavan lausunnon:

1. Etäisyys laitoksesta lähimpään toisen jäsenvaltion, tässä tapauksessa Ranskan, alueeseen on noin 80 km.
2. Nestemäiset ja kaasumaiset päästöt eivät tavanomaisen käytöstäpoistamisen yhteydessä altista muiden jäsenvaltioiden väestöä terveysriskeille.
3. Käytöstäpoistamisen yhteydessä syntyvä kiinteä radioaktiivinen jäte varastoidaan paikan päällä, kunnes se loppusijoitetaan hyväksyttyyn varastoon. Muu kuin radioaktiivinen kiinteä jäte ja materiaalit, joiden radioaktiivisuus ei ylitä vapauttamisrajoja, vapautetaan valvonnasta, minkä jälkeen ne voidaan hävittää tavanomaisena jätteenä, käyttää uudelleen tai kierrättää. Tällöin noudatetaan turvallisuutta koskevissa perusnormeissa (neuvoston direktiivi 96/29/Euratom) vahvistettuja vaatimuksia.
4. Jos ympäristöön pääsisi ennalta arvaamattomasti radioaktiivista jätettä yleisissä tiedoissa tarkastellun tyyppisen ja laajuuden onnettomuuden seurauksena, säteilyannokset, joille muiden jäsenvaltioiden väestö altistuisi, eivät vaikuttaisi terveyteen.

Komissio katsoo, että Saksan liittotasavallassa sijaitsevan Obrigheimin ydinvoimalan käytöstäpoistamisen yhteydessä syntyvän missä tahansa muodossa olevan radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevan suunnitelman toteuttaminen ei tavanomaisen toiminnan yhteydessä eikä yleisissä tiedoissa tarkastellun tyyppisessä ja laajuudessa onnettomuustilanteessa aiheuta veden, maaperän tai ilman radioaktiivista saastumista muiden jäsenvaltioiden alueella.

KOMISSION LAUSUNTO,**annettu 21 päivänä kesäkuuta 2007,**

Ranskassa sijaitsevan Creys-Malvillen ydinvoimalan INB 91 -laitoksen purkamisesta ja INB 141 -laitoksen toiminnan muuttamisesta johtuvan, kaasumaisia ja nestemäisiä radioaktiivisia päästöjä koskevien lupien muuttamisen seurauksena laaditusta radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevasta suunnitelmasta Euratomin perustamissopimuksen 37 artiklan mukaisesti

(Ainoastaan ranskankielinen teksti on todistusvoimainen)

(2007/C 138/03)

Euroopan komissio sai 6. syyskuuta 2006 Ranskan hallitukselta Euratomin perustamissopimuksen 37 artiklan mukaisesti toimitettuja yleisiä tietoja Creys-Malvillen ydinvoimalan INB 91 -laitoksen purkamisesta ja INB 141 -laitoksen toiminnan muuttamisesta johtuvan, kaasumaisia ja nestemäisiä radioaktiivisia päästöjä koskevien lupien muuttamisen seurauksena laaditusta radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevasta suunnitelmasta.

Tarkasteltuaan yleisiä tietoja sekä 15. tammikuuta 2007 pyytimiään lisätietoja, jotka Ranskan viranomaiset toimittivat 13. helmikuuta 2007, ja kuultuaan asiantuntijaryhmää komissio antaa seuraavan lausunnon:

1. Ydinvoimalan ja lähimmän toisessa jäsenvaltiossa, tässä tapauksessa Italiassa, sijaitsevan pisteen välinen etäisyys on noin 96 kilometriä.
2. Kaasumaiset ja nestemäiset päästöt eivät tavanomaisen toiminnan yhteydessä ja vaaditut uudet päästöluvut huomioon ottaen altista muiden jäsenvaltioiden väestöä terveysriskeille.
3. Toiminnasta syntyvä kiinteä radioaktiivinen jäte joko varastoidaan paikan päälle tai kuljetetaan Ranskassa sijaitseviin erityisiin jätteenkäsittelylaitoksiin. Asiantuntijat suosittelevat, että tavanomaisen jätteen tarkastuksissa, jotka tehdään varotoimenpiteenä sen varmistamiseksi, ettei kontaminaatiota esiinny, noudatetaan samalla perusnormidirektiivissä (neuvoston direktiivi 96/29/Euratom) vahvistettuja luvasta vapauttamista koskevia perusteita.
4. Jos ympäristöön pääsisi ennalta arvaamattomasti radioaktiivista jätettä yleisissä tiedoissa tarkastellun tyyppisen ja laajuuden onnettomuuden seurauksena, suunnitellut muutokset eivät altistaisi muiden jäsenvaltioiden väestöä säteilyannoksille, joilla on vaikutusta terveyteen.

Komissio katsoo, että Creys-Malvillen ydinvoimalan INB 91 -laitoksen purkamisesta ja INB 141 -laitoksen toiminnan muuttamisesta johtuvan, kaasumaisia ja nestemäisiä radioaktiivisia päästöjä koskevien lupien muuttamisen seurauksena laaditun radioaktiivisen jätteen hävittämistä koskevan suunnitelman toteuttaminen ei tavanomaisen toiminnan yhteydessä eikä yleisissä tiedoissa tarkastellun tyyppisessä ja laajuisessa onnettomuustilanteessa aiheuta veden, maaperän tai ilman radioaktiivista saastumista muiden jäsenvaltioiden alueella.

II

*(Tiedonannot)*EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN JA ELINTEN ANTAMAT
TIEDONANNOT

KOMISSIO

Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen**(Asia COMP/M.4432 — Oerlikon/Saurer)****(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)**

(2007/C 138/04)

Komissio päätti 22. marraskuuta 2006 olla vastustamatta edellä mainittua keskittymää ja julistaa, että se soveltuu yhteismarkkinoille. Päätös perustuu neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 6 artiklan 1 kohdan b alakohtaan. Päätöksen koko teksti on saatavissa vain englannin kielellä, ja se julkistetaan sen jälkeen, kun siitä on poistettu kaikki sen mahdollisesti sisältämät liikesalaisuudet. Se on saatavissa:

- kilpailun pääosaston verkkosivuilla (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Näillä sivuilla on monenlaisia hakekeinoja sulautumapäätösten löytämiseksi, muun muassa yritys-, asianumero-, päivämäärä- ja alakohtaiset hakemistot,
 - sähköisessä muodossa EUR-Lex-sivustossa asiakirjanumerolla 32006M4432. EUR-Lex on Euroopan yhteisön oikeuden online-tietokanta. (<http://eur-lex.europa.eu>)
-

III

(Valmistelevat säädökset)

KOMISSIO

Komission antamat lakiehdotukset

(2007/C 138/05)

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2006) 473		14.9.2006	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset keskinäisestä hallinnollisesta avunannosta Euroopan yhteisön taloudellisten etujen suojaamisessa petoksilta ja muulta laittomalta toiminnalta
KOM(2006) 476		1.9.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston vahvistamasta yhteisestä kannasta
KOM(2006) 628		24.10.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi kehitysyhteistyön rahoitusvälineen perustamisesta
KOM(2006) 682		10.11.2006	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta päätökseksi Kulttuuri 2007 -ohjelman perustamisesta (2007–2013) (KOM(2004) 469 lopullinen)
KOM(2006) 692		16.11.2006	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi kuluttajien etujen suojaamista tarkoittavista kieltokanteista (kodifioitu toisinto)
KOM(2006) 700		14.11.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston vahvistamasta yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksen tekemiseksi kuluttajapolitiikkaa koskevasta yhteisön toimintaohjelmasta (2007–2013)
KOM(2006) 701		24.11.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston vahvistamasta yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi tiettyjen tarttuvien spongiformisten enkefalopatioiden ehkäisyä, valvontaa ja hävittämistä koskevista säännöistä annetun asetuksen (EY) N:o 999/2001 muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2006) 705		14.11.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston vahvistamasta yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksen tekemiseksi Euroopan kulttuurienvälisen vuoropuhelun teemavuodesta (2008)
KOM(2006) 706		14.11.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston vahvistamasta yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi kalastustuotteiden maihintuontia jäsenvaltioissa koskevien tietojen toimittamisesta
KOM(2006) 707		15.11.2006	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta päätöksen Kansalaisten Eurooppa -ohjelman perustamisesta (2007–2013) (KOM(2005) 116 lopullinen)
KOM(2006) 718		16.11.2006	Komission lausunto Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin tekemistä tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi palveluista sisämarkkinoilla
KOM(2006) 751		1.12.2006	Muutettu ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus oikeudenkäynti- ja muiden asiakirjojen tiedoksiannosta jäsenvaltioissa siviili- tai kauppaoikeudellisissa asioissa ("asiakirjojen tiedoksianto")
KOM(2006) 759		28.11.2006	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee ehdotusta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus ympäristöalan rahoitusvälineestä (Life+)
KOM(2006) 775		6.12.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston vahvistamasta yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antamiseksi tulvien arvioinnista ja hallinnasta
KOM(2006) 797		6.12.2006	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi eurooppalaisen maksamismääräysmenettelyn käyttöönotto
KOM(2006) 803		6.12.2006	Komission lausunto Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston päätökseksi Euroopan yhteisön seitsemänneistä tutkimuksen, teknologian kehittämisen ja demonstroinnin puiteohjelmasta (2007–2013)
KOM(2006) 805		12.12.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan nojalla neuvoston yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi rautateiden ja maanteiden julkisista henkilöliikennepalveluista

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2006) 809		12.12.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston vahvistamasta yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antamiseksi puitteiden luomisesta moottoriajoneuvojen ja niiden perävaunujen sekä tällaisiin ajoneuvoihin tarkoitettujen järjestelmien, osien ja erillisten teknisten yksiköiden hyväksymiselle (Puitedirektiivi)
KOM(2006) 810		12.12.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston vahvistamasta yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi yhteisistä siviili-ilmailun turvaamista koskevista säännöistä
KOM(2006) 811		12.12.2006	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan toisen alakohdan mukaisesti neuvoston yhteisestä kannasta direktiiviehdotuksen antamiseksi valmispakkauksiin pakattujen tuotteitten nimellismääristä sekä neuvoston direktiivien 75/106/ETY ja 80/232/ETY kumoamisesta ja neuvoston direktiivin 76/211/ETY muuttamisesta
KOM(2006) 842		15.12.2006	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan nojalla Euroopan parlamentin tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi kemikaalien rekisteröinnistä, arvioinnista, lupamenettelyistä ja rajoituksista (REACH), Euroopan kemikaaliviraston perustamisesta, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 1999/45/EY muuttamisesta sekä neuvoston asetuksen (ETY) N:o 793/93, komission asetuksen (EY) N:o 1488/94, neuvoston direktiivin 76/769/ETY ja komission direktiivien 91/155/ETY, 93/67/ETY, 93/105/EY ja 2000/21/EY kumoamisesta
KOM(2006) 859		18.12.2006	Komission lausunto Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan mukaisesti Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee seuraavaa ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi ajokorteista (uudelleen laadittu)
KOM(2006) 860		15.12.2006	Komission lausunto EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan kolmannen alakohdan c alakohdan nojalla Euroopan parlamentin ehdottamista tarkistuksista neuvoston yhteiseen kantaan, joka koskee seuraavaa ehdotusta: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus Euroopan tasa-arvoinstituutin perustamisesta
KOM(2007) 6		16.1.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 7		16.1.2007	Ehdotus: Neuvoston ja komission päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan tekemisestä Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2007) 8		16.1.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Moldovan tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 11		19.1.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös merentakaisten maiden ja alueiden assosiaatiosta Euroopan yhteisöön tehdyn neuvoston päätöksen 2001/822/EY muuttamisesta
KOM(2007) 12		17.1.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus interventioiden rahoittamista Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston tukiosastosta koskevista yleisistä säännöistä annetun asetuksen (ETY) N:o 1883/78 muuttamisesta
KOM(2007) 17		24.1.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus hedelmä- ja vihannesalan erityissäännöistä ja eräiden asetusten muuttamisesta
KOM(2007) 20		31.1.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus tietyistä Somaliaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 147/2003 muuttamisesta
KOM(2007) 21		25.1.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Zimbabwen kanssa AKT-EY-kumppanuussopimuksen 96 artiklan nojalla käytyjen neuvottelujen päättämisestä tehtyyn päätökseen 2002/148/EY sisältyvien toimenpiteiden soveltamiskauden jatkamisesta
KOM(2007) 25		25.1.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus neuvoston asetuksen (EY) N:o 384/96 11 artiklan 2 ja 3 kohdan mukaisen toimenpiteiden päättymistä koskevan tarkastelun ja osittaisen välivaiheen tarkastelun perusteella lopullisen polkumyöntitullin käyttöönnotosta Intiasta, Indonesiasta, Malesiasta, Korean tasavallasta, Thaimaasta ja Taiwanista peräisin olevan tietynlaisen polyeteenitereftalaatin tuonnissa
KOM(2007) 26		25.1.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus lopullisen tasoitustullin käyttöönnotosta Intiasta peräisin olevan polyeteenitereftalaatin tuonnissa asetuksen (EY) N:o 2026/97 18 artiklan mukaisen toimenpiteiden voimaansaolon päättymistä koskevan tarkastelun jälkeen
KOM(2007) 37		14.2.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus tuotteiden kaupan pitämiseen liittyvää akkreditointia ja markkinavalvontaa koskevista vaatimuksista
KOM(2007) 38		31.1.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös EU-Meksiko-sekakomiteassa hyväksyttävästä yhteisön kannasta
KOM(2007) 40		31.1.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus tietyistä Liberiaan kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 234/2004 muuttamisesta
KOM(2007) 42		6.2.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus poikkeuksellisten kaupan toimenpiteiden käyttöönnotosta Euroopan unionin vakautus- ja assosiaatioprosessiin osallistuville tai siihen yhteydessä oleville maille ja alueille annetun asetuksen (EY) N:o 2007/2000 muuttamisesta

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2007) 43		6.2.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös yhteisön puolesta kansainvälisessä sokeri-neuvostossa omaksuttavasta kannasta vuoden 1992 kansainvälisen sokerisopimuksen voimassaolon jatkamiseen
KOM(2007) 44		6.2.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös yhteisön puolesta kansainvälisessä vilja-neuvostossa omaksuttavasta kannasta viljojen kauppaa koskevan vuoden 1995 yleissopimuksen voimassaolon jatkamiseen
KOM(2007) 46		7.2.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset kansanterveyttä sekä työterveyttä ja työturvallisuutta koskevista yhteisön tilastoista
KOM(2007) 47		7.2.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Chilen tasavallan välisestä assosiaatiosta tehdyn sopimuksen 185 artiklan 2 kohdassa vaaditun välimiesten luettelon vahvistamista koskevasta yhteisön kannasta EU-Chile-assosiaatiokomiteassa
KOM(2007) 48		7.2.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus asetuksesta (EY) N:o 2597/97 poikkeami-sesta Virossa tuotetun kulutukseen tarkoitettujen maidon osalta
KOM(2007) 51		9.2.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi ympäristön-suojelusta rikosoikeudellisin keinoin
KOM(2007) 54		13.2.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus lopullisen polkumyyntitullin käyttöön ottamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien volfra-mielektrodien tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta
KOM(2007) 55	1	14.2.2007	Ehdotus: Neuvoston ja neuvostossa kokoontuneiden Euroopan unionin jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätös, Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Venäjän federaation välisen kirjeenvaihtona tehdyn, sovittuja periaatteita Siperian ylittävien lentoreittien käyttöön tällä hetkellä sovellettavan järjestelmän nykyai-kaistamiseksi koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta ja väliaikai-sesta soveltamisesta
KOM(2007) 55	2	14.2.2007	Ehdotus: Neuvoston ja neuvostossa kokoontuneiden Euroopan unionin jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätös, Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Venäjän federaation välisen, sovittuja periaatteita Siperian ylittävien lentoreittien käyttöön tällä hetkellä sovellettavan järjestelmän nykyaikaistamiseksi koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
KOM(2007) 57		15.2.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös kahdeksannen ja yhdeksännen Euroopan kehitysrahaston varojen myöntämisestä Somalialle tehdyn AKT-EY-ministerineuvoston päätöksen N:o 3/2001 muuttamisesta tehtävää päätöstä koskevasta AKT-EY-ministerineuvostossa vahvistettavasta yhteisön kannasta
KOM(2006) 587		13.10.2006	Ehdotus: Neuvoston asetus elollisten vesiluonnonvarojen säilyttämi-sestä ja kestävästä hyödyntämisestä yhteisessä kalastuspolitiikassa annetun asetuksen (EY) N:o 2371/2002 muuttamisesta
KOM(2006) 820		24.1.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi lentoasema-maksuista (komission esittämä)

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2006) 836		19.12.2006	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Jordanian hasemiittisen kuningaskunnan välisen EY:n ja Jordanian assosiaatiosopimuksen muuttamista koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
KOM(2006) 850		10.1.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset energiatilastoista
KOM(2006) 861		9.1.2007	Ehdotus: Neuvoston asetukset tariffi- ja tilastonimikkeistä ja yhteisestä tullitariffista annetun asetuksen (ETY) N:o 2658/87 liitteiden I muuttamisesta
KOM(2006) 867		9.1.2007	Ehdotus: Neuvoston asetukset kalastustoimintaan sovellettavista valvontatoimenpiteistä Etelämantereen meren elollisten luonnonvarojen säilyttämistä koskevan yleissopimuksen alueella ja asetusten (ETY) N:o 3943/90, (EY) N:o 66/98 ja (EY) N:o 1721/1999 kumoamisesta 22 päivänä maaliskuuta 2004 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 601/2004 muuttamisesta
KOM(2006) 869		30.1.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset siitä, miten jäsenvaltiot ratifioivat linjakonferenssien käyttäytymissääntöjä koskevan Yhdistyneiden Kansakuntien yleissopimuksen tai liittyvät siihen, annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 954/79 kumoamisesta
KOM(2007) 36		14.2.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset tiettyjen kansallisten teknisten määräysten soveltamista toisessa jäsenvaltiossa laillisesti kaupan pidettyihin tuotteisiin koskevista menettelyistä sekä päätöksen 3052/95/EY kumoamisesta
KOM(2007) 53		14.2.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätös tuotteiden kaupan pitämiseen liittyvistä yhteisistä puitteista
KOM(2007) 68		23.2.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös lisäopimuksen tekemisestä Euroopan yhteisön, Sveitsin valaliiton ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan välillä Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisen maataloustuotteiden kauppaa koskevan sopimuksen laajentamiseksi koskemaan Liechtensteinin ruhtinaskuntaa
KOM(2007) 69		23.2.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset väestölaskennoista ja asumiskyselyistä
KOM(2007) 70		26.2.2007	Ehdotus: Neuvoston asetukset maksukyvyttömyysmenettelyistä annetun asetuksen (EY) N:o 1346/2000 liitteiden A, B ja C muuttamisesta
KOM(2007) 74		27.2.2007	Ehdotus: Neuvoston asetukset neuvoston asetuksen (EY) N:o 41/2007 muuttamisesta Kansainvälisen Atlantin tonnikalojen suojelukomission suositteleman tonnikalan elvyttämissuunnitelman osalta
KOM(2007) 75		28.2.2007	Ehdotus: Neuvoston asetukset poikkeusten myöntämisestä Bulgarialle ja Romanian eräistä kalastuslaivojen viitetasoihin liittyvistä asetuksen (EY) N:o 2371/2002 säännöksistä
KOM(2007) 76		12.3.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukset yhteisön alueella olevia avoimia työpaikkoja koskevista neljännesvuosittaisista tilastoista
KOM(2007) 77		27.2.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös vammaisten oikeuksia koskevan Yhdistyneiden kansakuntien yleissopimuksen ja siihen liittyvän valinnaisen pöytäkirjan allekirjoittamisesta Euroopan yhteisön puolesta

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2007) 84		7.3.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Libanonin tasavallan välisestä assosiaatiosta tehdyn Euro-Välimeri-sopimuksen 80 artiklan täytäntöönpanoa koskevasta assosiaationeuvostossa hyväksyttävästä yhteisön kannasta
KOM(2007) 88		9.3.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus Kiinan kansantasavallasta, Saudi-Arabiasta, Valko-Venäjältä ja Korean tasavallasta peräisin olevien synteettisten polyesterikatkokuitujen tuontiin sovellettavia polkumyynnin vastaisia toimenpiteitä koskevan osittaisen väliaikaisen tarkastelun päättämisestä
KOM(2007) 93		9.3.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi paristoista ja akuista sekä käytetyistä paristoista ja akuista annetun direktiivin 2006/66/EY muuttamisesta komissiolle siirretyn täytäntöönpanon osalta
KOM(2007) 95		13.3.2007	Ehdotus: Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus, yhteisestä tilastollisten alueyksiköiden nimikkeistöstä (NUTS) annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1059/2003 muuttamisesta Bulgarian ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen vuoksi
KOM(2007) 97		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 98		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston ja komission päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Georgian kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan tekemisestä Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 104		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Armenian tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 105		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston ja komission päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Kazakstanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan tekemisestä Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 109		13.3.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus Iraniin kohdistuvista rajoittavista toimenpiteistä
KOM(2007) 110		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Kazakstanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 111		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Azerbaidžanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2007) 113		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston ja komission päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Armenian tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan tekemisestä Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 114		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston ja komission päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Azerbaidžanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan tekemisestä Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 115		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Uzbekistanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 117		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston ja komission päätös Euroopan yhteisöjen ja niiden jäsenvaltioiden sekä Uzbekistanin tasavallan kumppanuus- ja yhteistyösopimukseen liitettävän pöytäkirjan tekemisestä Bulgarian tasavallan ja Romanian Euroopan unioniin liittymisen huomioon ottamiseksi
KOM(2007) 123		16.3.2007	Ehdotus: Neuvoston asetus lopullisen polkumyynnitullin käyttöön ottamisesta ja käyttöön otetun väliaikaisen tullin vapauttamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien jäädytettyjen mansikoiden tuonnissa

Nämä tekstit ovat saatavissa EUR-Lexistä: <http://eur-lex.europa.eu>

IV

(Tiedotteet)

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN JA ELINTEN
ANTAMAT TIEDOTTEET

KOMISSIO

Euron kurssi ⁽¹⁾**21. kesäkuuta 2007**

(2007/C 138/06)

1 euro =

Rahayksikkö			Rahayksikkö		
		Kurssi			Kurssi
USD	Yhdysvaltain dollaria	1,3397	RON	Romanian leuta	3,2036
JPY	Japanin jeniä	165,50	SKK	Slovakian korunaa	33,814
DKK	Tanskan kruunua	7,4435	TRY	Turkin liiraa	1,7592
GBP	Englannin puntaa	0,67210	AUD	Australian dollaria	1,5819
SEK	Ruotsin kruunua	9,2543	CAD	Kanadan dollaria	1,4303
CHF	Sveitsin frangia	1,6613	HKD	Hongkongin dollaria	10,4657
ISK	Islannin kruunua	84,03	NZD	Uuden-Seelannin dollaria	1,7546
NOK	Norjan kruunua	8,0345	SGD	Singaporin dollaria	2,0587
BGN	Bulgarian leviä	1,9558	KRW	Etelä-Korean wonia	1 241,90
CYP	Kyproksen puntaa	0,5837	ZAR	Etelä-Afrikan randia	9,6033
CZK	Tšekin korunaa	28,605	CNY	Kiinan juan renminbiä	10,2069
EEK	Viron kruunua	15,6466	HRK	Kroatian kunaa	7,3305
HUF	Unkarin forinttia	248,91	IDR	Indonesian rupiaa	12 077,40
LTL	Liettuan litiä	3,4528	MYR	Malesian ringgitiä	4,6287
LVL	Latvian latia	0,6962	PHP	Filippiinien pesoa	61,827
MTL	Maltan liiraa	0,4293	RUB	Venäjän ruplaa	34,7680
PLN	Puolan zlotya	3,7957	THB	Thaimaan bahtia	43,404

⁽¹⁾ Lähde: Euroopan keskuspankin ilmoittama viitekurssi.

Muut KOM-asiakirjat kuin komission antamat lakiehdotukset

(2007/C 138/07)

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2004) 795		9.12.2004	Komission tiedonanto neuvostolle Euroopan naapuruuspolitiikan toimintasuunnitelmia koskevista komission ehdotuksista
KOM(2004) 819		21.12.2004	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille, neuvostolle ja Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle työntekijöiden terveyden ja turvallisuuden suojelemisesta työpaikalla esiintyviin kemiallisiin tekijöihin liittyviltä riskeiltä annetun neuvoston direktiivin 98/24/EY tiettyjen säännösten täytäntöön panemiseksi tarkoitetuista suuntaviivoista, jotka eivät ole luonteeltaan sitovia
KOM(2005) 482		11.10.2005	Komission kertomus: Euroopan komission vuosikertomus Euroopan parlamentille Eurooppa-koulujärjestelmästä
KOM(2007) 1		10.1.2007	Komission tiedonanto Eurooppa-neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Energiapolitiikka Euroopalle
KOM(2007) 2		10.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Maailmanlaajuisen ilmastomuutoksen rajoittaminen kahteen celsiusasteeseen Toimet vuoteen 2020 ja sen jälkeen
KOM(2007) 5		16.1.2007	Komission kertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille romuajoneuvoja koskevan direktiivin 2000/53/EY 7 artiklan 2 kohdan b alakohdan tavoitteista
KOM(2007) 13		19.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Ehdotus: sosiaalista suojelua ja sosiaalista osallisuutta koskeva yhteinen raportti 2007
KOM(2007) 14		17.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle neuvottelujen aloittamisesta Fidžin kanssa Cotonoun sopimuksen 96 artiklan nojalla
KOM(2007) 19		7.2.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille — Yhteisön strategia henkilöautojen ja kevyiden hyötyajoneuvojen hiilidioksidipäästöjen vähentämiseksi: uudelleentarkastelun tulokset
KOM(2007) 22		7.2.2007	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille ja neuvostolle, kilpailukyisen autoteollisuuden sääntelykehystä 2000-lukua varten
KOM(2007) 30		29.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Syvänmeren kalakantojen hoidon tarkastelu
KOM(2007) 39		5.2.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille kalastuskapasiteetin ja pyyntiponnistuksen indikaattoreiden parantamisesta yhteisessä kalastuspolitiikassa
KOM(2007) 61		21.2.2007	Komission tiedonanto: Yhdenmukainen luettelo indikaattoreista ja vertailuarvoista, joilla arvioidaan edistymistä Lissabonissa asetettujen koulutusalan tavoitteiden saavuttamisessa

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2006) 744		8.2.2007	Vihreä kirja kuluttajansuojaa koskevan yhteisön säännösten tarkistamisesta
KOM(2006) 768		5.12.2006	Komission tiedonanto neuvostolle neuvoston direktiivin 2003/96/EY 19 artiklan 1 kohdan mukaisesti (teollisuuden käyttämän nestekaasun verotus ja kivihiilen verotus)
KOM(2006) 794		12.12.2006	Komission tiedonanto neuvostolle neuvoston direktiivin 2003/96/EY 19 artiklan 1 kohdan mukaisesti (myyntiedustajat)
KOM(2006) 795		12.12.2006	Komission tiedonanto neuvostolle neuvoston direktiivin 2003/96/EY 19 artiklan 1 kohdan mukaisesti (alueelliset poikkeukset)
KOM(2006) 816		12.12.2006	Komission tiedonanto kevään Eurooppa-neuvostolle kasvua ja työllisyyttä koskevan uudistetun Lissabonin strategian täytäntöönpano: Tulosten vuosi
KOM(2006) 819		24.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Euroopan lentoasemien kapasiteettia, tehokkuutta ja turvallisuutta koskeva toimintasuunnitelma
KOM(2006) 821		24.1.2007	Komission kertomus 15 päivänä lokakuuta 1996 annetun neuvoston direktiivin 96/67/EY soveltamisesta
KOM(2006) 835		10.1.2007	Komission kertomus neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksellä 2239/2004/EY muutetun, yhteisön osallistumisesta Euroopan audiovisuaalisen observatorion toimintaan 22 päivänä marraskuuta 1999 tehdyn neuvoston päätöksen 1999/784/EY täytäntöönpanosta
KOM(2006) 841		10.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Kaasun ja sähkön sisämarkkinoiden mahdollisuudet
KOM(2006) 843		10.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Kestävää sähköntuotantoa fossiilista polttoaineista: tavoitteena kivihiilen päästöjen lähes täydellinen eliminointi vuodesta 2020
KOM(2006) 844		10.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Ohjellinen ydinalan ohjelma osoitettu Euratomin perustamissopimuksen 40 artiklan mukaisesti Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle lausuntoa varten
KOM(2006) 845		10.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Biopolttoaineiden kehitystä koskeva kertomus Kertomus biopolttoaineiden ja muiden uusiutuvien polttoaineiden käytössä Euroopan unionin jäsenvaltioissa saavutetusta edistymisestä
KOM(2006) 846		23.2.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Tärkeimpiä yhteenliittäjä koskeva suunnitelma
KOM(2006) 847		10.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Euroopan strategisen energiateknologiasuunnitelman laatiminen

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2006) 848		10.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Uusiutuvia energialähteitä koskeva etenemissuunnitelma Uusiutuvat energialähteet 2000-luvulla: kestävämmän tulevaisuuden rakentaminen
KOM(2006) 849		10.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Vihreän kirjan seurantatoimi Kertomus edistymisestä uusiutuvista energialähteistä tuotetun sähkön käytössä
KOM(2006) 851		10.1.2007	Komission tiedonanto: Asetuksen (EY) N:o 1/2003 17 artiklaan perustuva Euroopan kaasun ja sähköalan tutkinta (loppuraportti)
KOM(2007) 3		12.1.2007	Komission kertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Vuoden 2005 kertomus PHARE-ohjelmasta sekä liittymisvalmisteluja ja siirtymäjärjestelyä koskevista tukivälineistä
KOM(2007) 23		24.1.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Toimintaohjelma hallinnollisen rasiituksen keventämiseksi Euroopan unionissa
KOM(2007) 32		31.1.2007	Komission tiedonantoon neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Euroopan laajuisten tärkeimpien liikennereittien jatkaminen naapurimaihin — Liikennettä koskevat suuntaviivat Euroopassa ja naapurialueilla
KOM(2007) 35		14.2.2007	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille, neuvostolle, ja Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle: Tavaroiden sisämarkkinat — Euroopan kilpailukyvyn perusta
KOM(2007) 45		6.2.2007	Komission kertomus neuvostolle henkilöstösääntöjen liitteen X soveltamisesta (5 päivänä lokakuuta 1987 annettu neuvoston asetus (Euratom, EHTY, EY) N:o 3019/87) Vuosi 2005
KOM(2007) 49		7.2.2007	Komission kertomus neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Naisten ja miesten tasa-arvosta — 2007
KOM(2007) 50		8.2.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Joustavuudella vauhtia taajuuksien saantiin langattomille sähköisille viestintäpalveluille
KOM(2007) 59		21.2.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Tulkitseva tiedonanto jätteistä ja sivutuotteista
KOM(2007) 60		22.2.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Yhtenäisemarkkinat kansalaisia varten
KOM(2007) 62		21.2.2007	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Työn laadun ja tuottavuuden parantaminen: yhteisön työterveys- ja työturvallisuusstrategia vuosiksi 2007–2012
KOM(2007) 63		26.2.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle sosiaalisen todellisuuden kartoittaminen: Väliraportti kevään 2007 Eurooppa-neuvostolle

Asiakirja	Osa	Päivämäärä	Otsikko
KOM(2007) 65		21.2.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle ja alueiden komitealle: Vuotuinen toimintastrategia 2008
KOM(2007) 66		23.2.2007	Komission kertomus budjettivallan käyttäjälle yleisestä talousarviosta katettavien takauksien käytöstä –tilanne 30. kesäkuuta 2006
KOM(2007) 67		28.2.2007	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille, neuvostolle, Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle sekä alueiden komitealle: Vuoden 2006 politiikan saavutukset
KOM(2007) 71		26.2.2007	Komission tiedonanto neuvostolle, Euroopan parlamentille ja Euroopan talous- ja sosiaalikomitealle: EU:n yhteisen siirtohinnoittelufoorumin toiminnasta erimielisyyksien ehkäisemiseksi ja ratkaisemiseksi sekä EU:n ennakkohinnoittelusopimuksia koskevista suuntaviivoista
KOM(2007) 73		26.2.2007	Komission tiedonanto kalastusoikeusperustaisista hallinnointivälineistä kalastusalalla
KOM(2007) 81		5.3.2007	Komission toinen kertomus neuvostolle ja Euroopan parlamentille kokemuksista, joita jäsenvaltiot ovat saaneet geneettisesti muunnettujen organismien tarkoituksellisesta levittämisestä ympäristöön annetun direktiivin 2001/18/EY mukaisesti markkinoille saatetuista muuntogeenisistä organismeista
KOM(2007) 82		5.3.2007	Komission kertomus neuvostolle: Kiinan kansantasavallasta, Venäjältä, Turkista, Ukrainasta ja Yhdysvalloista peräisin oleva pentaerytritolin tuontia koskeva polkumyynnin vastainen menettely
KOM(2007) 87		7.3.2007	Komission tiedonanto Euroopan parlamentille ja neuvostolle tietosuojadirektiivin tehokkaampaa soveltamista koskevan työohjelman seurannasta
KOM(2007) 101		15.3.2007	Komission tiedonanto neuvostolle ja Euroopan parlamentille: Yhteisen eurooppalaisen ilmatilan rakentaminen toiminnallisten ilmatilan lohkojen avulla: Puolivälin tilannekatsaus

Nämä tekstit ovat saatavissa EUR-Lexistä: <http://eur-lex.europa.eu>

JÄSENVALTIOIDEN ANTAMAT TIEDOTTEET

Tiedot, jotka jäsenvaltiot ovat toimittaneet Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta pienille ja keskisuurille yrityksille myönnettyyn valtiontukeen annetun komission asetuksen (EY) N:o 70/2001 nojalla myönnetystä valtiontuesta

(2007/C 138/08)

XA-numero	XA 7012/07	
Jäsenvaltio	Italia	
Alue	Lazio	
Tukijärjestelmän nimike tai yksittäistä tukea saavan yrityksen nimi	Agevolazioni a favore di PMI per l'acquisto o il leasing di nuove macchine utensili o di produzione	
Oikeusperusta	Deliberazione della Giunta Regionale n. 115 del 27.2.2007, pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione Lazio (parte I e II) n. 9 del 30 marzo 2007, attuativa della legge 28.11.1965, n. 1329 (c.d. «legge Sabatini») e s.m.i	
Tukijärjestelmän vuosittaiset menot tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä	10 miljoonaa EUR (*)	
Tuen enimmäisintensiteetti	Tuen enimmäisintensiteetti on 40 % uusien koneiden tai laitteiden hankintaan tai leasingvuokraukseen liittyvistä kustannuksista.	
Täytäntöönpanoajankohta	Seuraavana päivänä sen jälkeen, kun alueneuvoston päätös nro 115 (27.2.2007) on julkaistu tuen hallinnoijan (MCC spa) Internet-sivustossa www.incentivi.mcc.it (**)	
Tukijärjestelmän tai yksittäisen tuen kesto	Rajoittamaton, mutta tukijärjestelmä on vapautettu EY:n perustamissopimuksen 88 artiklan 3 kohdassa tarkoitetusta ilmoittamisvelvollisuudesta 30. päivään kesäkuuta 2008, ts. asetuksen (EY) N:o 70/2001, sellaisena kuin se on muutettuna, voimassaolon päättymiseen asti, edellyttäen ettei kyseisen asetuksen voimassaoloaikaa jatketa	
Tuen tarkoitus	Investointituki	
Asianomainen ala/asianomaiset alat	Kaikki alat	
	tai	
	— Hiilikaivosteollisuus	
	— Kaikki teollisuustuotannon alat	
	tai	
	— Terästeollisuus	
	— Laivanrakennusteollisuus	
	— Synteettiset kuidut	
	— Moottoriajoneuvojen valmistus	
	— Muu teollisuustuotanto	
	— Maataloustuotteiden jalostaminen ja kaupan pitäminen	Kyllä
	— Kaikki palvelut	
	tai	
	— Liikenne	
	— Rahoituspalvelut	
	— Muut palvelut	

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Regione Lazio — Assessorato della Piccola e media impresa, commercio e artigianato Direzione regionale Attività produttive Via Cristoforo Colombo, 212 I-00147 Roma Tel. (39) 06 51 68 37 75 Fax (39) 06 51 68 37 73 E-mail: nconsole@regione.lazio.it
Muita tietoa	Komissio on aiemmin hyväksynyt tukijärjestelmän 18. lokakuuta 2000 päivätyllä kirjeellä D/55254 tukinumerolla N 659/A/97.
(*) Tukijärjestelmän vuosittaiset menot käsittävät myös sellaiset menot, jotka aiheutuvat saman oikeusperustan nojalla toteutettavasta tukijärjestelmästä asetuksen (EY) N:o 70/2001 soveltamisalaan kuuluvien, muilla kuin tässä tiivistelmässä tarkoitetuilla aloilla toimivien tai asetuksen (EY) N:o 1857/2006 soveltamisalaan kuuluvien pienten ja keski suurten yritysten hyväksi.	
(**) Edellä tarkoitettu päätös julkaistaan mainitussa Internet-sivustossa 10 työpäivän kuluttua tämän tiivistelmän lähettämisestä Euroopan komissiolle.	

XA-numero	XA 7013/07		
Jäsenvaltio	Yhdistynyt kuningaskunta		
Alue	Cumbria		
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	'Distinctly Cumbrian Agricultural Produce Scheme'		
Oikeusperusta	Section 5, Regional Development Agencies Act 1998		
Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä	Tukiohjelma	Vuotuinen kokonaismäärä	1,2 miljoonaa GBP
		Taatut lainat	—
	Yksittäinen tuki	Tuen kokonaismäärä	—
		Taatut lainat	—
Tuen enimmäisintensiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen		Kyllä
Täytäntöönpanopäivä	1.4. 2007 alkaen		
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	Tukiohjelma on voimassa 30.6.2009 asti		
Tuen tarkoitus	Tuki pk-yrityksille	Kyllä	
Alat, joita tuki koskee	Kaikki alat, joilla voidaan myöntää tukea pk-yrityksille	Ei	
	Rajattu tiettyihin aloihin	Kyllä	
	— Hiiliteollisuus		
	— Kaikki teollisuusalat		
	tai		
	Teräs		
	Laivanrakennus		
	Synteettikuidut		
	Mootoriajoneuvot		
	Muu valmistus		
	— Maataloustuotteiden jalostaminen ja markkinointi	Kyllä	
	— Kaikki palvelut		
	tai		
	Kuljetuspalvelut		
	Rahoituspalvelut		
	Muut palvelut		

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Distinctly Cumbrian		
	Rural Enterprise Centre Redhills CA11 0DT Penrith United Kingdom		
Suurten yksittäisten tukien myöntäminen	Yhdenmukaista asetuksen 6 artiklan kanssa		Kyllä
Tuen numero	XA 7014/07		
Jäsenvaltio	Espanja		
Alue	La Rioja		
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	Fomento de la industria agroalimentaria (PYMES)		
Oikeusperusta	Resolución del Presidente de la Agencia de Desarrollo Económico de La Rioja de 22 de febrero de 2007 por la que se aprueba la modificación de las bases reguladoras de concesión de ayudas para el fomento de la Pequeña y Mediana Industria Agroalimentaria con objeto de su adecuación a las Directrices Comunitarias sobre ayudas estatales al Sector Agrario y Forestal (B.O.R. nº 33, de 10 de marzo de 2007)		
Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä	Tukiohjelma	Vuotuinen kokonaismäärä	2,75 miljoonaa EUR
		Taatut lainat	—
	Yksittäinen tuki	Tuen kokonaismäärä	—
		Taatut lainat	—
Tuen enimmäisintensiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen		Kyllä
Täytäntöönpanopäivä	10.3.2007 alkaen		
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	31.12.2008 saakka		
Tuen tarkoitus	Tuki pk-yrityksille		Kyllä
Alat, joita tuki koskee	Kaikki alat, joilla voidaan myöntää tukea pk-yrityksille		Ei
	Rajattu tiettyihin aloihin		Kyllä
	— Hiiliteollisuus		
	— Kaikki teollisuusalat		
	o		
	Teräs		
	Laivanrakennus		
	Synteettikuidut		
	Moottoriajoneuvot		
	Muut teollisuusalat		
	— Maataloustuotteiden jalostaminen ja kaupan pitäminen		Kyllä
	— Kaikki palvelut		
	o		
	Liikennepalvelut		
	Rahoituspalvelut		
	Muut palvelut		

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Agencia de Desarrollo Económico de La Rioja		
	Muro de la Mata nº 13-14 E-26071-Logroño ader@ader.es		
Suurten yksittäisten tukien myöntäminen	Yhdenmukaista asetuksen 6 artiklan kanssa		Kyllä
Tuen numero	XA 7015/07		
Jäsenvaltio	Espanja		
Alue	La Rioja		
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	Programa estratégico de comercio exterior		
Oikeusperusta	Resolución del Presidente de la Agencia de Desarrollo Económico de La Rioja, de 11 de febrero de 2005, por la que se aprueban las bases reguladoras de la entidad (B.O.R. nº 24 de 17 de febrero de 2005) Resolución del Presidente de la Agencia de Desarrollo Económico de La Rioja, de 7 de marzo de 2006, por la que se modifican las bases reguladoras de la concesión de subvenciones en régimen de concurrencia competitiva del Programa Estratégico de Comercio Exterior (B.O.R. nº 37/2006 de 18 de marzo de 2006). Resolución del Presidente de la Agencia de Desarrollo Económico de La Rioja, de 5 de marzo de 2007, por la que se aprueba la convocatoria de ayudas de la concesión de subvenciones en régimen de concurrencia competitiva del Programa Estratégico de Comercio Exterior (B.O.R. nº 33/2007, de 10 de marzo).		
Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä	Tukiohjelma	Vuotuinen kokonaismäärä (2007)	1 700 000 EUR
		Taatut lainat	—
	Yksittäinen tuki	Tuen kokonaismäärä	—
		Taatut lainat	—
Tuen enimmäisintensiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen		Kyllä
Täytäntöönpanopäivä	10.3.2007 alkaen		
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	31.12.2008 saakka		
Tuen tarkoitus	Tuki pk-yrityksille		Kyllä
Alat, joita tuki koskee	Kaikki alat, joilla voidaan myöntää tukea pk-yrityksille		Kyllä
	Rajattu tiettyihin aloihin		
	— Hiiliteollisuus		
	— Kaikki teollisuusalat		
	o		
	Teräs		
	Laivanrakennus		
	Synteettikuidut		
	Moottoriajoneuvot		
	Muut teollisuusalat		
	— Maataloustuotteiden jalostaminen ja kaupan pitäminen (*)		Kyllä
	— Kaikki palvelut		
	o		
	Liikennepalvelut		
	Rahoituspalvelut		
	Muut palvelut		

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Agencia de desarrollo económico de La Rioja		
	Muro de la Mata, 13-14 E-26071 Logroño		
Suurten yksittäisten tukien myöntäminen	Yhdenmukaista asetuksen 6 artiklan kanssa		Kyllä
Tuen numero	XA 7019/07		
Jäsenvaltio	Liettua		
Alue	—		
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	Dalių garantinio užmokesčio kompensavimas kreditų su garantija gavėjams.		
Oikeusperusta	Žemės ūkio ministro 2007 m. balandžio 12 d. įsakymas Nr. 3D-161 „Dėl garantinio užmokesčio kreditų su garantija gavėjams kompensavimo taisyklių patvirtinimo“		
Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä	Tukiohjelma	Vuotuinen kokonaismäärä	1 miljoonaa LTL (0,29 miljoonaa EUR virallisen valuuttakurssin mukaan)
		Taatut lainat	—
	Yksittäinen tuki	Tuen kokonaismäärä	—
		Taatut lainat	—
Tuen enimmäisintensiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen		Kyllä
Täytäntöönpanopäivä	1.5.2007		
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	30.6.2008 asti (*)		
Tuen tarkoitus	Tuki pk-yrityksille		Kyllä
Alat, joita tuki koskee	Rajattu tiettyihin aloihin		Kyllä
	Kaikki jalostusalat Kaikki palvelut		Maaseudun tuotantotoiminta (maaloustuotteiden jalostus mukaan luettuna) ja palvelut
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministerija		
	Gedimino pr. 19 (Lelevelio g. 6) LT-01103 Vilnius		
Suurten yksittäisten tukien myöntäminen	Yhdenmukaista asetuksen 6 artiklan kanssa		Kyllä

(*) Jos komissio tarkistaa asetusta (EY) N:o 70/2001, tätä toimenpidettä mukautetaan asiaa koskeviin säännöksiin ja määräaika pidennetään tarvittaessa. Tästä ilmoitetaan komissiolle.

(*) Jos komissio tarkistaa asetusta (EY) N:o 70/2001, tätä toimenpidettä mukautetaan asiaa koskeviin säännöksiin ja määräaika pidennetään tarvittaessa. Tästä ilmoitetaan komissiolle.

Tuen numero	XA 7020-07-LT– Halpakorkoinen laina		
Jäsenvaltio	Liettua		
Alue	—		
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	Parama kreditų palūkanoms kompensuoti		
Oikeusperusta	Žemės ūkio ministro 2007 m. balandžio 12 d. įsakymas Nr. 3D-159 „Dėl Dalių palūkanų už investicinius kreditus, paimtus nuo 2007 m. gegužės 1 d. ir suteiktus be UAB Žemės ūkio paskolų garantijų fondo garantijos, kompensavimo taisyklių patvirtinimo“.		
	Žemės ūkio ministro 2007 m. balandžio 12 d. įsakymas Nr. 3D-160 „Dėl Dalių palūkanų už investicinius kreditus, paimtus nuo 2007 m. gegužės 1 d. ir suteiktus su UAB Žemės ūkio paskolų garantijų fondo garantijos, kompensavimo taisyklių patvirtinimo“.		

Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä	Tukiohjelma	Vuotuinen kokonaismäärä	4 miljoonaa LTL (1,16 miljoonaa EUR virallisen valuuttakurssin mukaan)
		Taatut lainat	—
	Yksittäinen tuki	Tuen kokonaismäärä	—
		Taatut lainat	—
Tuen enimmäisintensiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen		Kyllä
Täytäntöönpanopäivä	1.5.2007		
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	30.6.2008 asti (*)		
Tuen tarkoitus	Tuki pk-yrityksille		Kyllä
Alat, joita tuki koskee	Rajattu tiettyihin aloihin		Kyllä
	Kaikki jalostusalat Kaikki palvelut		Maaseudun tuotantotoiminta (maaloustuotteiden jalostus mukaan luettuna) ja palvelut
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministerija		
	Gedimino pr. 19 (Lelevelio g. 6) LT-01103 Vilnius		
Suurten yksittäisten tukien myöntäminen	Yhdenmukaista asetuksen 6 artiklan kanssa		Kyllä

(*) Jos komissio tarkistaa asetusta (EY) N:o 70/2001, tätä toimenpidettä mukautetaan asiaa koskeviin säännöksiin ja määräaikaa pidennetään tarvittaessa. Tästä ilmoitetaan komissiolle.

Tiivistelmä valtiontuista, joita jäsenvaltio on ilmoittanut myöntävänsä EY:n perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta maataloustuotteiden tuottamisen alalla toimiville pienille ja keski-suurille yrityksille myönnettyyn valtiontukeen annetun komission asetuksen (EY) N:o 1857/2006 mukaisesti

(2007/C 138/09)

XA-numero: XA 39/07

Jäsenvaltio: Italia

Alue: Sardinia

Tukijärjestelmän nimike: Legge regionale 11 marzo 1998, n. 8, articolo 23 (aiuti per i danni alla produzione agricola) — Sostegno a favore degli allevatori per fronteggiare la blue tongue 2006 — Indennizzi per la perdita di reddito.

Oikeusperusta: L. R. 11 marzo 1998, n. 8, articolo 23

Delibera della giunta regionale n. 49/30 del 28.11.2006 recante «Legge regionale 11 marzo 1998, n. 8, articolo 23 (aiuti per i danni alla produzione agricola) — Sostegno a favore degli allevatori per fronteggiare la febbre catarrale degli ovini nel 2006 — Indennizzi per la perdita di reddito — Spesa 300 000 EUR — CAP 06103 (UPB S 06.030) — F. R.»

Delibera della giunta regionale n. 54/4 del 28.12.2006 recante «Legge regionale 11 marzo 1998, n. 8, articolo 23 (aiuti per i danni alla produzione agricola) — Sostegno a favore degli allevatori per fronteggiare la febbre catarrale degli ovini del 2006 — Indennizzi per la perdita di reddito — Deliberazione 49/30 del 28.11.2006 — Estensione dell'aiuto alle nuove perdite — Spesa 300 000 EUR — CAP 06103 (UPB S 06.030) — F. R.»

Delibera della giunta regionale n. 7/10 del 20.2.2007 recante «Legge regionale 11 marzo 1998, n. 8, articolo 23 (aiuti per i danni alla produzione agricola) — Sostegno a favore degli allevatori per fronteggiare l'epidemia di "lingua blu" del 2006. Indennizzi per la perdita di reddito. Applicazione del regolamento di esenzione (CE) n. 1857/2006 della Commissione europea.»

Tukijärjestelmän vuosittaiset menot: Vuodelle 2006 varattu kokonaistalousarvio on 600 000 EUR.

Tuen enimmäisintensiteetti: Tuen osuus on 70 % tappioista jäljempänä olevan taulukon mukaan laskettuna.

Tuen laskeminen EUR/lampaat ja vuohet	Tavalliset lampaat ja vuohet	Kantakirjaan merkityt lampaat ja vuohet
Kaupan pidettävä tuotanto	116,20	147,19
Välilliset kustannukset	23,24	28,40
Tulonmenetys	92,96	118,79
Tuen osuus	70 %	
Myönnettävän tuen määrä	65,07	83,15

Täytäntöönpanoajankohta: Syyskuusta 2006 alkaen kuolleet eläimet ovat tukikelpoisia.

Tukijärjestelmän kesto: Joulukuuhun 2010 asti

Tuen tarkoitus: Tuki perustuu asetuksen (EY) N:o 1857/2006 10 artiklaan, ja sen tarkoituksena on korvata viljelijöille kuolleista lampaista ja vuohista aiheutuneet tuotannonmenetykset.

Koska sardinialaista lammasta kasvatetaan pääasiassa maidontuotantoon, joka Sardiniaassa on kausiluonteista (yleensä tammikuusta heinäkuuhun), tuotannonmenetykset lasketaan koko vuoden ajalta, ottaen huomioon vaikeudet, jotka liittyvät kuolleiden eläinten korvaamiseen uusilla kuolemaa seuraavien kuukausien aikana. Nämä vaikeudet johtuvat eläinten siirtokiellosta ja tuotantoon tarkoitettujen eläinten heikosta saatavuudesta ennen vahingon tapahtumisvuotta seuraavan vuoden syksyä.

Tulonmenetys lasketaan ottaen huomioon menetetyn tuotannon arvo ilman välillisiä kustannuksia, jotka eivät kuulu kasvattajalle (rehun hankinta ja terveystuotokset), eriytettyä sen mukaan, onko kyse tavallisista eläimistä vaiko kantakirjaan merkityistä eläimistä (ks. kohdassa "Tuen enimmäisintensiteetti" oleva taulukko).

Asianomainen ala: Kotieläintuotanto: lampaat ja vuohet

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Regione autonoma della Sardegna
Assessorato dell'Agricoltura e riforma agro-pastorale
Via Pessagno, 4
I-09125 Cagliari

Internet-osoite: <http://www.regione.sardegna.it>

XA-numero: XA 44/07

Jäsenvaltio: Belgia

Alue: Flanderi: Maatalous- ja kalastusministeriö

Tukijärjestelmän nimike tai yksittäistä tukea saavan yrityksen nimi: Vlaams Bedrijfspluimvee- en konijnenhouders vzw

Oikeusperusta:

- 2 juni 1998 — Koninklijk besluit betreffende de zoötechnische en genealogische voorschriften voor de verbetering en de instandhouding van de pluimvee- en konijnenrassen,
17 maart 2005 — Ministerieel besluit houdende de erkenning en subsidiëring van organisaties in het kader van de aanmoediging en de verbetering van de pluimvee- en konijnenfokkerij,
- 2 juin 1998 — Arrêté royal du 2 juin 1998 relatif aux conditions zootechniques et généalogiques régissant l'amélioration et la conservation des races avicoles et cunicoles.
17 mars 2005 — Arrêté ministériel portant agrément et subventionnement des organisations dans le cadre de la promotion et de l'amélioration de l'élevage de volailles et de lapins.

Tukijärjestelmän vuosittaiset menot tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä: 9 000 EUR

Tuen enimmäisintensiteetti: 100 % (myönnetään tuettujen palvelujen muodossa)

Täytäntöönpanoajankohta: 1.4.2007

Tukijärjestelmän tai yksittäisen tuen kesto: Tuki on hyväksytty varainhoitovuodeksi 2007.

Tuen tarkoitus: Pienten ja keskiuurten yritysten tukeminen ja alakohtainen kehittäminen

15 artiklan 2 kohdan c alakohta: kolmansien osapuolten toteuttamien sellaisten neuvontapalvelujen maksut, jotka eivät koske jatkuvaa tai säännöllistä toimintaa, eivätkä liity yrityksen tavanomaisiin toimintakuluihin, kuten rutiininomaisiin veroneuvontapalveluihin, säännöllisiin lainopillisiin palveluihin tai mainontaan

Asianomainen ala/asianomaiset alat: Siipikarjan- ja kaniininliha

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Departement Landbouw en Visserij
Duurzame Landbouwontwikkeling
Ellips, 6e verdieping
Koning Albert II laan 35, bus 40
B-1030 Brussel

Internet-osoite: <http://www2.vlaanderen.be/ned/sites/landbouw/dier/pluim.html>

Muita tietoja: —

Jules Van Liefveringe
Secretaris-generaal

XA-numero: XA 47/07

Jäsenvaltio: Belgia

Alue: Flanderi: Maatalous- ja kalastusministeriö

Tukijärjestelmän nimike tai yksittäistä tukea saavan yrityksen nimi: Vlaamse rundveeteeltvereniging vzw

Oikeusperusta:

— 23 september 1971 — Koninklijk besluit betreffende de verbetering van het rundveeras,

27 februari 1991 — Ministerieel besluit betreffende de verbetering van het rundveeras,

— 23 septembre 1971 — Arrêté royal relatif à l'amélioration de l'espèce bovine.

27 février 1991 — Arrêté ministériel relatif à l'amélioration de l'espèce bovine.

Tukijärjestelmän vuosittaiset menot tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä: 1 194 000 EUR

Tuen enimmäisintensiteetti: 16 artiklan 1 kohdan a alakohta: tuki, joka on enintään 100 prosenttia kanta-kirjojen hallinnollisista perustamis- ja ylläpitokustannuksista

16 artiklan 1 kohdan b alakohta: tuki, joka on enintään 70 prosenttia kustannuksista, jotka aiheutuvat kolmansien osapuolien toteuttamista tai niiden puolesta toteutetuista kokeista, joilla määritetään kotieläinten perimän laatu tai niiden tuotos, lukuun ottamatta kotieläinten omistajan tekemiä tarkastuksia ja maidon laatua koskevia rutiinitarkastuksia

Täytäntöönpanoajankohta: 1.4.2007

Tukijärjestelmän tai yksittäisen tuen kesto: Tuki on hyväksytty varainhoitovuodeksi 2007.

Tuen tarkoitus: Pienten ja keskiuurten yritysten tukeminen ja alakohtainen kehittäminen

16 artiklan 1 kohdan a alakohta: tuki, joka on enintään 100 prosenttia kantakirjojen hallinnollisista perustamis- ja ylläpitokustannuksista

16 artiklan 1 kohdan b alakohta: tuki, joka on enintään 70 prosenttia kustannuksista, jotka aiheutuvat kolmansien osapuolien toteuttamista tai niiden puolesta toteutetuista kokeista, joilla määritetään kotieläinten perimän laatu tai niiden tuotos, lukuun ottamatta kotieläinten omistajan tekemiä tarkastuksia ja maidon laatua koskevia rutiinitarkastuksia

Asianomainen ala/asianomaiset alat: Karjatalous

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Departement Landbouw en Visserij
Duurzame Landbouwontwikkeling
Ellips, 6e verdieping
Koning Albert II laan 35, bus 40
B-1030 Brussel

Internet-osoite: <http://www2.vlaanderen.be/ned/sites/landbouw/dier/rund.html>

Muita tietoja: —

Jules Van Liefferinge
Secretaris-generaal

XA-numero: XA 49/07

Jäsenvaltio: Italia

Alue: Lazio

Tukijärjestelmän nimike tai yksittäistä tukea saavan yrityksen nimi: Agevolazioni a favore di PMI per l'acquisto o il leasing di nuove macchine utensili o di produzione

Oikeusperusta: Deliberazione della giunta regionale n. 115 del 27.2.2007, pubblicata sul Bollettino Ufficiale della Regione Lazio (parte I e II) n. 9 del 30 marzo 2007, attuativa della legge 28.11.1965, n. 1329 (c. d. "legge Sabatini") e s.m.i

Tukijärjestelmän vuosittaiset menot tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä: 10 miljoonaa EUR ⁽¹⁾

Tuen enimmäisintensiteetti: Tuen bruttointensiteetti saa olla enintään 40 % tukikelpoisista investoinneista tai 50 % tukikelpoisista investoinneista epäsuotuisilla alueilla tai asetuksen (EY) N:o 1698/2005 36 artiklan a alakohdan i, ii ja iii alakohdassa tarkoitetuilla ja jäsenvaltioiden mainitun asetuksen 50 ja 94 artiklan mukaisesti nimeämällä alueilla, ja yksittäiselle yritykselle myönnetyn tuen kokonaismäärä saa olla enintään 400 000 euroa millä tahansa kolmen varainhoitovuoden jaksolla tai enintään 500 000 euroa, jos yritys sijaitsee epäsuotuisalla alueella asetuksen (EY) N:o 1698/2005 36 artiklan a alakohdan i, ii ja iii alakohdassa tarkoitetuilla ja jäsenvaltioiden mainitun asetuksen 50 ja 94 artiklan mukaisesti nimeämällä alueilla.

Täytäntöönpanoajankohta: Seuraavana päivänä sen jälkeen, kun alueneuvoston päätös nro 115 (27.2.2007) on julkaistu tuen hallinnoijan (MCC spa) Internet-sivustossa www.incentivi.mcc.it ⁽²⁾

Tukijärjestelmän tai yksittäisen tuen kesto: Rajoittamaton, mutta tukijärjestelmä on vapautettu EY:n perustamissopimuksen 88 artiklan 3 kohdassa tarkoitettusta ilmoittamisvelvollisuudesta 31. päivään joulukuuta 2013, ts. asetuksen (EY) N:o 1857/2006 voimassaolon päättymiseen asti, edellyttäen ettei kyseisen asetuksen voimassaoloaikaa jatketa.

Tuen tarkoitus: Investointituki — Tuen tarkoituksena on edistää korkotuen avulla uusien koneiden ja laitteiden hankintaa tai ostoleasingiä asetuksen (EY) N:o 1857/2006 4 artiklan mukaisesti.

Asianomainen ala/asianomaiset alat: Kaikki alat, joilla sallitaan asetuksessa (EY) N:o 1857/2006 tarkoitettu pienille ja keskisuurille yrityksille myönnettävä tuki

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Direzione regionale Attività produttive
Via Cristoforo Colombo, 212
I-00147 Roma
Tel. (39) 06 51 68 37 75, Fax (39) 06 51 68 37 73
E-mail: nconsole@regione.lazio.it

Internet-osoite: www.incentivi.mcc.it

Muita tietoa: Komissio on aiemmin hyväksynyt tukijärjestelmän 18. lokakuuta 2000 päivätyllä kirjeellä D/55254 tukinumerolla N 659/A/97.

⁽¹⁾ Tukijärjestelmän vuosittaiset menot käsittävät myös sellaiset menot, jotka aiheutuvat saman oikeusperustan nojalla toteutettavasta tukijärjestelmästä asetuksen (EY) N:o 70/2001 ja sen muutosasetusten soveltamisalaan kuuluvien pienten ja keskisuurten yritysten hyväksi (mukaan luettuina maataloustuotteiden jalostamisen ja kaupan pitämisen alalla tehtäviin investointeihin myönnettävät tuet).

⁽²⁾ Edellä tarkoitettu päätös julkaistaan mainituissa Internet-sivustossa 10 työpäivän kuluttua tämän tiivistelmän lähettämisestä Euroopan komissiolle.

XA-numero: XA 51/07

Jäsenvaltio: Yhdistynyt kuningaskunta

Alue: Englanti — Dorset (Bournemouthin ja Poolen hallintoalueet mukaan luettuina)

Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi: Dorset Agricultural Advisory Service

Oikeusperusta: Local Government Act 2000 (Part I)

Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä:

23. kesäkuuta 2007 — 31. maaliskuuta 2008: 69 000 GBP

1. huhtikuuta 2008 — 30. syyskuuta 2009: 31 000 GBP

Tuen enimmäisintensiteetti: Tuen intensiteetti on 100 %.

Täytäntöönpanoajankohta: Ohjelma alkaa 23. kesäkuuta 2007.

Tukijärjestelmän tai yksittäisen tuen kesto: Ohjelma alkaa 23. kesäkuuta 2007. Se päättyy 30. syyskuuta 2008. Viimeinen maksu suoritetaan 10. lokakuuta 2008.

Tuen tarkoitus: Tuen tarkoituksena on maaseututalouden kehittäminen. Tuki myönnetään asetuksen (EY) N:o 1857/2006 15 artiklan mukaisesti. Tukikelpoisia kustannuksia ovat neuvontapalveluista aiheutuvat kustannukset.

Alat, joita tuki koskee: Ohjelma koskee maataloustuotteiden tuottamista.

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Ohjelmasta vastaava lakisääteinen elin:

Dorset County Council
County Hall
Colliton Park
Dorchester DT1 1XJ
United Kingdom

Ohjelmaa hallinnoi:

Dorset Agricultural Advisory Service
Stinsford Business Centre
Kingston Maurward College
Dorchester
Dorset DT 1 8PY
United Kingdom

Internet-osoite: www.kmc.ac.uk/daas

Valtiontukeen liittyvät asiakirjat löytyvät sivustolla kohdasta Newsletters.

Tietoja ohjelmasta löytyy myös Defran valtiontukiasioita käsittelevältä sivustolta

www.defra.gov.uk/farm/policy/state-aid/setup/exist-exempt.htm

Muita tietoja: Tukikelpoisuutta ja ohjelman sääntöjä koskevia tietoja on saatavilla edellä mainituista Internet-osoitteista.

Tukea maataloustuotteiden jalostamiseen ja kaupan pitämiseen sekä muuhun kuin maatalouteen liittyvään yritystoimintaan myönnetään vähämerkityksisen tuen myöntämistä ohjaavan asetuksen (EY) N:o 1998/2006 mukaisesti. Vähämerkityksinen tuki on erityistä tukea, johon ei tarvita Euroopan komission hyväksyntää. Tällaisen tuen enimmäismäärä on 200 000 EUR (noin 120 000 GBP) yritystä kohti kolmen vuoden ajan, ja se voi liittyä mihin tahansa toimintaan.

Tukea hakevien muiden kuin maatalousalan yritysten on toimitettava Dorset Agricultural Advisory Servicelle yksityiskohtaiset tiedot kaikesta tällaisesta tuesta, jota ne ovat saaneet keskus- tai paikallishallinnosta tai muista julkisista lähteistä kolmen viime vuoden aikana.

Yritykset, joiden saama tukimäärä ylittää enimmäismäärät, eivät voi saada tukea Dorset Agricultural Advisory Serviceltä.

Allekirjoittanut ympäristöstä, elintarvikkeista ja maaseutuasioista vastaavan osaston (Yhdistyneen kuningaskunnan toimivaltainen viranomainen) puolesta

Neil Marr
Agricultural State Aid
Department for Environment, Food and Rural Affairs
Area 8B, 9 Millbank
C/o Nobel House
17 Smith Square
Westminster
London SW1P 3JR
United Kingdom

XA-numero: XA 52/07

Jäsenvaltio: Yhdistynyt kuningaskunta

Alue: Englanti

Tukiohjelman nimi tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi: Conservation Advice Programme — Practical advice for land managers (England)

Oikeusperusta: Järjestelmä on muu kuin lakisääteinen järjestelmä. Vuonna 1986 annetun maatalouslain (1 jakson) mukaan hallitus voi antaa mihin tahansa maataloustoimintaan liittyvää neuvontaa.

Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä: 980 000 GBP 1.7.2007—30.6.2008

Tuen enimmäisintensiteetti: Tuen intensiteetti on 100 %.

Täytäntöönpanoajankohta: Järjestelmää sovelletaan 1. heinäkuuta 2007 alkaen.

Tukijärjestelmän tai yksittäisen tuen kesto: Järjestelmä alkaa 1. heinäkuuta 2007. Se päättyy 30. kesäkuuta 2008. Hakemukset on jätettävä viimeistään 15. lokakuuta 2007. Viimeinen maksu suoritetaan 15. helmikuuta 2008.

Tuen tarkoitus: Alakohtainen kehittäminen. Ohjelma koskee maataloustuotantoa harjoittavia viljelijöitä. Ohjelma muodostuu konferensseista, työpajoista, tilakäynneistä, oma-apuryhmien kokoontumisista, koulutusseminaareista ja muista tapahtumista, joiden tarkoituksena on auttaa maankäyttäjää ymmärtämään heidän yritystoimintaansa mahdollisesti vaikuttavia ajankohtaisia kysymyksiä, joihin kuuluvat esimerkiksi uudet ympäristönsuojelun ohjauksen ohjelmat ja niiden vaikutukset maanhoidon vaatimuksiin. Tavoitteena on lisätä alan ammattimaisuutta. Tuki maksetaan asetuksen (EY) N:o 1857/2006 15 artiklan mukaisesti. Tukikelpoisia ovat koulutusohjelmien järjestämisen ja toteuttamisen kustannukset. Tukea ei makseta suoraan edunsaajille.

Alat, joita tuki koskee: Järjestelmää sovelletaan ainoastaan maataloustuotteiden tuottamisen alalla toimiviin yrityksiin.

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Ohjelmasta vastaava lakisääteinen elin:

Department for Environment, Food and Rural Affairs
C/o Nobel House
17 Smith Square
London SW1P 3JR
United Kingdom

Ohjelmaa hallinnoi:

Natural England
Land Management & Advisory Services
Eastbrook
Shaftesbury Road
Cambridge
CambsCB2 8DR
United Kingdom

Internet-osoite:

<http://www.naturalengland.org.uk/planning/farming-wildlife/docs/StateAidConservationAdvice.pdf>

Valitse 'Farming Activities Programme (England)'. Järjestelmästä saa tietoa myös Yhdistyneen kuningaskunnan Defra-viranomaisen maatalousalan valtioneuvoston sivuilta:

www.defra.gov.uk/farm/policy/state-aid/setup/exist-exempt.htm

Muita tietoja: Tukikelpoisuutta ja ohjelman sääntöjä koskevia tietoja on saatavilla edellä mainituista Internet-osoitteista. Maataloustuotteiden jalostusta ja markkinointia harjoittaville yrityksille sekä muille kuin maatalousyrityksille myönnettävä tuki maksetaan vähämerkityksistä tukea koskevan komission asetuksen (EY) N:o 1998/2006 mukaisesti.

Yhdistyneen kuningaskunnan toimivaltaisen viranomaisen (Department for Environment, Food and Rural Affairs) puolesta päivännyt ja allekirjoittanut:

Neil Marr

Department for Environment, Food and Rural Affairs

Area 8B 9 Millbank

C/o Nobel House

17 Smith Square

Westminster

London SW1P 3JR

United Kingdom

Jäsenvaltioiden toimittamat tiivistetyt tiedot valtiontuesta, joka on myönnetty perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta maataloustuotteiden tuottamisen alalla toimiviin pieniin ja keskiin yrityksiin sekä komission asetuksen (EY) N:o 1857/2006 mukaisesti

(2007/C 138/10)

XA-numero: XA 53/07

Jäsenvaltio: Yhdistynyt kuningaskunta

Alue: Englanti

Tukijärjestelmän nimi tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi: Cross Compliance Advice Programme — Practical advice for land managers (England)

Oikeusperusta: Järjestelmä on muu kuin lakisääteinen järjestelmä. Vuonna 1986 annetun maatalouslain (1 jakson) mukaan hallitus voi antaa mihin tahansa maataloustoimintaan liittyvää neuvontaa.

Tukijärjestelmän arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä: 1.7.2007–30.6.2008: 400 000 GBP

Tuen enimmäisintensiteetti: Tuen intensiteetti on 100 %.

Täytäntöönpanoajankohta: Järjestelmän soveltaminen alkaa 1. heinäkuuta 2007.

Tukijärjestelmän tai yksittäisen tuen kesto: Järjestelmän soveltaminen alkaa 1. heinäkuuta 2007. Se päättyy 30. kesäkuuta 2008. Hakemukset on jätettävä viimeistään 15. syyskuuta 2007. Viimeinen maksu suoritetaan 30. marraskuuta 2007.

Tuen tarkoitus: Alakohtainen kehittäminen. Ohjelma koskee maataloustuotantoa harjoittavia viljelijöitä. Se muodostuu tiloilla toteutettavista työpajoista, tilakäynneistä, puhelinpalvelusta ja verkkosivustosta, joiden tarkoituksena on antaa viljelijöille, maatalousneuvoille ja maatalousurakoitsijoille selkeää ja kohteenneuvon opastusta siitä, mitä lakisääteisillä hoitovaatimuksilla ja maatalouden ja ympäristön kannalta hyvällä kunnolla tarkoitetaan ja mitä niiden noudattaminen edellyttää tilanhoidolta. Tavoitteena on lisätä alan ammattimaisuutta.

Tuki maksetaan asetuksen (EY) N:o 1857/2006 15 artiklan mukaisesti. Tukikelpoisia ovat koulutusohjelmien järjestämisen ja toteuttamisen kustannukset. Maksuja ei suoriteta suoraan tuensaajille.

Alat, joita tuki koskee: Järjestelmää sovelletaan ainoastaan maataloustuotteiden tuottamisen alalla toimiviin yrityksiin.

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Järjestelmästä vastaava lakisääteinen elin:

Department for Environment, Food and Rural Affairs
C/o Nobel House
17 Smith Square
London SW1P 3JR
United Kingdom

Järjestelmää hallinnoi

Natural England
Land Management & Advisory Services
Eastbrook
Shaftesbury Road
Cambridge
Cambs CB2 8DR
United Kingdom

Internet-osoite:

<http://www.naturalengland.org.uk/planning/farming-wildlife/docs/StateAidCrossCompliance.pdf>

Valitse 'Cross Compliance'. Järjestelmästä saa tietoa myös maatalouden valtiontukea käsitteleviltä Yhdistyneen kuningaskunnan maatalousministeriön sivuilta osoitteesta:

www.defra.gov.uk/farm/policy/state-aid/setup/exist-exempt.htm

Muita tietoja: Tukikelpoisuutta ja järjestelmän sääntöjä koskevia lisätietoja on saatavilla edellä mainituista Internet-osoitteista

Yhdistyneen kuningaskunnan toimivaltaisen viranomaisen (Department for Environment, Food and Rural Affairs) puolesta päivännyt ja allekirjoittanut:

Neil Marr
Agricultural State Aid
Department for Environment, Food and Rural Affairs
Area 8B, 9 Millbank
C/o Nobel House
17 Smith Square
London SW1P 3JR
United Kingdom

XA-numero: XA 54/07

Jäsenvaltio: Yhdistynyt kuningaskunta

Alue: Purbeck

Tukiohjelman nimi tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi: Purbeck Natural Landscape Programme

Oikeusperusta: The National Heritage Act 1980 -lailla perustettiin National Heritage Memorial Fund (NHMF) -rahasto. Kyseistä lakia on muutettu useita kertoja, erityisesti National Heritage Act 1997 -lailla sekä National Lottery Act 1993- ja 1998 -lailla.

Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittaisen tuen kokonaismäärä:

Lähde	2007–2008	2008–2009
Perinnemaisemien investointi-tuki		
Frome Valley Project-hanke	634 200 GBP	15 000 GBP
Purbeck Ridge Project-hanke	41 277 GBP	4 600 GBP
<i>Välisumma</i>	<i>105 427 GBP</i>	<i>19 600 GBP</i>
Perinnemaisemien tekninen apu		
Neuvonta (myös toteutettavuustutkimukset)	73 400 GBP	12 400 GBP
Säilyttämistä koskeva koulutus ja tapahtumat	2 350 GBP	550 GBP
<i>Välisumma</i>	<i>75 750 GBP</i>	<i>12 950 GBP</i>
Yhteensä	181 177 GBP	32 550 GBP

Tuen enimmäisintensiteetti: Järjestelmä koostuu seuraavista toimenpiteistä: infrastruktuuri-investoinnit sekä tekninen apu. Teknisen avun toimenpiteen intensiteetti on 100 prosenttia 15 artiklan mukaisesti. Infrastruktuuri-investointien enimmäisintensiteetti on 100 prosenttia, kun tuki myönnetään muuhun kuin tuottavaan toimintaan tarkoitettujen kohteiden säilyttämiseen. Tuen enimmäistasoa alennetaan kuitenkin komission asetuksen (EY) N:o 1857/2006 5 artiklan mukaisesti silloin, kun tuki on tuottava. Jos tuki maksetaan 4 artiklan mukaisesti, tuen enimmäisintensiteetti on 40 prosenttia tukikelpoisesta investoinnista.

Täytäntöönpanoajankohta: Ohjelma alkaa 30. huhtikuuta 2007.

Tukijärjestelmän tai yksittaisen tuen kesto: Ohjelma alkaa 30. huhtikuuta 2007. Se päättyy 1. marraskuuta 2009. Viimeinen maksu suoritetaan 30. marraskuuta 2009.

Tuen tarkoitus: Kulttuuriperinnön säilyttäminen. Ohjelman tavoitteena on kohentaa Purbeckin alueen rikkaita ja monimuotoisia elinympäristöjä ja turvata niiden säilyminen suojelemalla erityisesti Frome Valleyn ja Purbeck Ridgen alueiden perinnemaismaa ja erityispiirteitä.

Ohjelman infrastruktuuri-investointeja koskevien toimien osalta tukikelpoisia kustannuksia ovat perinnemaiseman säilyttämiseen tarkoitettujen infrastruktuuri-investointien todelliset kustannukset. Tämä on yhdenmukaista asetuksen (EY) N:o 1857/2006 5 artiklan kanssa. Rodun säilyttämiseen liittyviä maatila-investointeja edellyttävien toimien osalta tuen intensiteetti on 40 prosenttia kustannuksista, jotka aiheutuvat luonnonympäristön säilyttämiseen ja kohentamiseen liittyvistä investoinneista. Tämä on yhdenmukaista asetuksen (EY) N:o 1857/2006 4 artiklan kanssa.

Ohjelman teknisen avun toimien osalta tukikelpoisia ovat viljelijöiden ja maataloustyöntekijöiden opetuksesta ja koulutuksesta ja erityisesti koulutusohjelman järjestämisestä sekä neuvontapalveluista aiheutuvat kustannukset. Tuki myönnetään edullisiin ehdoin tarjottavien palvelujen muodossa eikä tukeen liity tuottajille suoraan maksettavia tukia, mikä on asetuksen (EY) N:o 1857/2006 15 artiklan mukaista.

Alat, joita tuki koskee: Järjestelmää sovelletaan kaikkeen maataloustuotantoon.

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Purbeck District Council
Westport House
Worgret Road
Wareham
Dorset BH20 4PP
United Kingdom

Internet-osoite: Ohjelman koko teksti ja sen perusteet ja ehdot ovat saatavissa Internet-osoitteessa:

<http://www.purbeck.gov.uk/docs/Purbeck%20natural%20landscape.doc>

Ohjelmasta saa tietoa myös Defran sivuilta Internet-osoitteessa

www.defra.gov.uk/farm/policy/state-aid/setup/exist-exempt.htm

Muita tietoja: —

Yhdistyneen kuningaskunnan toimivaltaisen viranomaisen (Department for Environment, Food and Rural Affairs) puolesta päivännyt ja allekirjoittanut:

Neil Marr
Agricultural State Aid
Department for Environment, Food and Rural Affairs
Area 8B, 9 Millbank
C/o Nobel House
17 Smith Square
Westminster
London SW1P 3JR
United Kingdom

Tuen numero: XA 55/07

Jäsenvaltio: Saksa

Alue: Saarland

Tukijärjestelmän nimike tai yksittaisen tuen saaneen yrityksen nimi: Richtlinie zur Förderung der Vermarktung von ökologisch und regional erzeugten Produkten

Oikeusperusta: Richtlinie zur Förderung der Vermarktung von ökologisch und regional erzeugten Produkten

Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittaisen tuen kokonaismäärä: 250 000 EUR

Tuen enimmäisintensiteetti: 50–100 % (ilman kustannuksiin annettavaa tukea maataloustuotteiden jalostamisen ja kaupan pitämisen yhteydessä)

Täytäntöönpanopäivä: 1.1.2007

Tukijärjestelmän tai yksittäisen tuen kesto: 31.12.2013

Tuen tarkoitus: Luonnonmukaisesti ja alueellisesti tuotettujen tuotteiden kaupan pitämisen edistäminen 14 ja 15 artiklan mukaisesti.

Tukikelpoisia ovat periaatteessa vain sellaiset menot, jotka on osoitettu tosittein ja jotka aiheutuvat

- a) yrityksille suunnattujen tiedonvaihtotapahtumien, kilpailujen, messujen ja näyttelyiden järjestämisestä ja niihin osallistumisesta
- b) tutkimustulosten levittämisestä (yleisesti ymmärrettävässä muodossa)
- c) yksityiskohtaisista tiedoista, jotka koskevat laatujärjestelmiä (jotka ovat avoinna myös muista maista peräisin oleville tuotteille), ja yleisistä tiedoista, jotka koskevat tuotteita, niiden ravitsemusfysiologia etuja ja ehdotettuja käyttötarkoituksia
- d) julkaisuista, kuten luetteloista ja Internet-sivuista, jotka sisältävät yksityiskohtaisia tietoja tietyltä alueelta peräisin olevista tai tietyn tuotteen tuottajista, edellyttäen että kyseessä ovat puolueettomat ja puolueettomasti esitetyt tiedot ja että kaikilla tuottajilla, joita asia koskee, on samat mahdollisuudet tulla julkaisussa huomioiduiksi
- e) markkinatutkimuksen, tuotekehityksen ja tuotesuunnittelun toteuttamisesta, mukaan luettuina tuet hakemusten laatimiseksi, alkuperänimitysten tunnustamiseksi tai erityisluonnetta koskevien todistusten saamiseksi asiaa koskevien yhteisön asetusten mukaisesti
- f) jäljitysjärjestelmien, aitous- ja markkinointinormien noudattamisen varmistamista koskevien järjestelmien sekä ympäristöauditointijärjestelmien käyttöönotosta
- g) kustannuksista, jotka aiheutuvat maksuista, joita hyväksytyt varmentamislaitokset perivät laadunvarmistus- ja vastaaville järjestelmille ensimmäistä kertaa annetuista varmentamisista
- h) kustannuksista, jotka aiheutuvat pakollisista tarkastuksista (EU, valtio, osavaltio), ellei yhteisön lainsäädännössä edellytetä, että tuottajien on itse vastattava kyseisistä kustannuksista.

Alakohtien e–h toimien osalta tukea myönnetään ainoastaan kolmansien osapuolten tarjoamista palveluista aiheutuviin kustannuksiin, toisin sanoen investointimenot eivät ole tukikelpoisia.

Tukea voidaan myöntää sellaisille käytetyille koneille ja laitteille, jotka eivät ole vuotta vanhempia, joista ei ole vielä tehty poistoja ja joille ei ole aikaisemmin myönnetty tukea.

Omat henkilöstökustannukset, omat rahoitusosuudet sekä varaosa- ja korjauskulut eivät ole tukikelpoisia.

Asianomainen ala: Luonnonmukaisesti ja alueellisesti tuotetut tuotteet

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Ministerium für Umwelt
Keplerstraße 18
D-66117 Saarbrücken

Internet-osoite: <http://www.saarland.de/22497.htm>

Muita tietoja:

Tiedustelut Ministerium für Umwelt
Referat B/1, Dorothee Wehlen (yhteyshenkilö)
d.wehlen@umwelt.saarland.de

XA-numero: XA 60/07

Jäsenvaltio: Yhdistynyt kuningaskunta

Alue: Englanti

Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi: Farm Health Planning Cattle Initiative 2007 — 2008

Oikeusperusta: Järjestelmä on muu kuin lakisääteinen järjestelmä. Vuonna 1986 annetun maatalouslain (1 jakson) mukaan hallitus voi antaa mihin tahansa maataloustoimintaan liittyvää neuvontaa.

Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä: 5.5.2007–31.3.2008: 1,6 miljoonaa GBP

Tuen enimmäisintensiteetti: Tuki-intensiteetti on 100 %

Täytäntöönpanoajankohta: Järjestelmä alkaa 5. toukokuuta 2007.

Tukijärjestelmän tai yksittäisen tuen kesto: Järjestelmän soveltaminen päättyy 31. maaliskuuta 2008. Maksujen määräpäivä on 30. kesäkuuta 2008.

Tuen tarkoitus: Tekninen tuki. Tuotantoeläinten terveydentilan ennakoivaa suunnittelua koskeva koulutus ja neuvonta, joilla on tarkoitus auttaa maataloustuottajia parantamaan eläinten terveyden ja hyvinvoinnin tasoa sekä osoittaa, että eläintauteja on parempi ehkäistä ennalta kuin hoitaa.

Tukikelpoisia kustannuksia ovat koulutusohjelmien järjestämisestä ja neuvontapalveluista aiheutuvat kustannukset asetuksen (EY) N:o 1857/2006 15 artiklan mukaisesti.

Alat, joita tuki koskee: Järjestelmää sovelletaan karjantuotantoa harjoittaviin maatalousyrityksiin.

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Department for Environment, Food and Rural Affairs
1A Page Street
London SW1P 4PQ
United Kingdom

Internet-osoite: www.defra.gov.uk/animalh/ahws/fhp/cattle/initiative.html

Järjestelmästä saa tietoa myös maatalouden valtiontukia koskevalta Yhdistyneen kuningaskunnan maatalousministeriön sivuilta osoitteesta: www.defra.gov.uk/farm/policy/state-aid/setup/exist-exempt.htm. Valitse linkki 'Farm Health Planning Cattle Initiative 2007 — 2008'.

Muita tietoja: Tuki myönnetään palvelujen muodossa; viljelijöille ei myönnetä suoranaisesti rahaa.

Koulutusta ja neuvontaa tarjotaan myös muille eläinten terveysalalla toimiville yrityksille kuin maataloustuottajille (esim. maatalousneuvojille ja eläinlääkäreille). Tällaista tukea myönnetään vähämerkityksistä tukea koskevan asetuksen (EY) N:o 1998/2006 mukaisesti.

XA-numero: XA 61/07

Jäsenvaltio: Liettua

Alue: —

Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi: Parama kreditų palūkanoms kompensuoti

Oikeusperusta:

Žemės ūkio ministro 2007 m. balandžio 12 d. įsakymas Nr. 3D- 159 "Dėl Dalies palūkanų už investicinius kreditus, paimtus nuo 2007 m. gegužės 1 d. ir suteiktus be UAB Žemės ūkio paskolų garantijų fondo garantijos, kompensavimo taisyklių patvirtinimo"

Žemės ūkio ministro 2007 m. balandžio 12 d. įsakymas Nr. 3D- 160 "Dėl Dalies palūkanų už investicinius kreditus, paimtus nuo 2007 m. gegužės 1 d. ir suteiktus su UAB Žemės ūkio paskolų garantijų fondo garantijos, kompensavimo taisyklių patvirtinimo"

Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä: Vuotuinen talousarvio on 5 000 000 LTL (1,45 miljoonaa EUR virallisen valuuttakurssin mukaan)

Tuen enimmäisintensiteetti: Tuen enimmäisintensiteetti on kunkin hankkeen osalta 40 prosenttia tukikelpoisista menoista.

Täytäntöönpanopäivä: 1.5.2007

Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto: 31. joulukuuta 2013 asti

Tuen tarkoitus: Tuki pk-yrityksille. Tuki myönnetään maatalainvestointeihin.

Tukiohjelman tavoitteena on edullisten lainaehtoien avulla edistää maaseudulla tehtäviä investointeja.

Tukiohjelma on laadittu komission asetuksen (EY) N:o 1857/2006 4 artiklan mukaisesti.

Korkotukea myönnetään seuraavista aiheutuvien tukikelpoisten menojen perusteella:

- 1) Kiinteän omaisuuden rakentaminen, hankinta tai parantaminen. Maanhankinta ei kuulu tukikelpoisiin menoihin;
- 2) maatalouskoneiden ja laitteiden hankinta, tietokoneohjelmistot mukaan luettuina;
- 3) monivuotisten kasvien hankinta ja istuttaminen;
- 4) edellä olevan 1 ja 2 alakohdan menoihin liittyvät yleiskulut, kuten arkkitehtien, insinöörien ja konsulttien palkkiot, toteuttavuustutkimukset, silloin kun nämä palvelut eivät ole jatkuvia tai toistuvia eivätkä tavanomaisia toimintakustannuksia, sekä rakennushankkeen suunnittelukulut (asiantuntijapalvelut mukaan luettuina), hankkeen tekninen toteutus ja patenttien ja käyttöilupien hankintakulut.

Alat, joita tuki koskee: Maatalouden alkutuotanto

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministerija
Gedimino pr.19 (Lelevelio g.6)
LT-01103 Vilnius

Internet-osoite:

http://www.zum.lt/min/Isakymai/dsp_isakymas.cfm?IsakymasID=3406&langparam=LT

http://www.zum.lt/min/Isakymai/dsp_isakymas.cfm?IsakymasID=3408&langparam=LT

Lisätietoja: Valtiontuen intensiteetti lasketaan komissiolle ilmoitetun menetelmän mukaisesti. Komissio on hyväksynyt menetelmän valtiontukipäätöksissä N 114/05 "Parama kreditų palūkanoms kompensuoti" (korkotuki) (päätös K(2006) 6786), N 112/05 "Parama žemės pirkimui" (tuki maanhankintaan) (päätös K(2006) 5704), N 371/05 "Parama panaudotos linų sektoriaus technikos pirkimui" (tuki tekniikkahankkeisiin pellava-alalla) (päätös K(2006)6867).

XA-numero: XA 62/07

Jäsenvaltio: Liettua

Alue: —

Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi: Dalies garantinio užmokesčio kompensavimas kreditų su garantija gavėjams.

Oikeusperusta: Žemės ūkio ministro 2007 m. balandžio 12 d. įsakymas Nr. 3D- 161 "Dėl garantinio užmokesčio kreditų su garantija gavėjams kompensavimo taisyklių patvirtinimo"

Tukiohjelman arvioidut vuosikustannukset tai yritykselle myönnetyn yksittäisen tuen kokonaismäärä: Vuotuinen talousarvio on 7 500 000 LTL (2,18 miljoonaa EUR virallisen valuuttakurssin mukaan)

Tuen enimmäisintensiteetti: Tuen enimmäisintensiteetti on kunkin hankkeen osalta 40 prosenttia tukikelpoisista menoista.

Täytäntöönpanopäivä: 1.5.2007

Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto: 31.12.2013 saakka

Tuen tarkoitus: Tuki pk-yrityksille

Tuki myönnetään maatilainvestointeihin.

Tukiohjelman tavoitteena on edullisten lainaehtojen avulla edistää maaseudulla tehtäviä investointeja.

Tukiohjelma on laadittu komission asetuksen (EY) N:o 1857/2006 4 artiklan mukaisesti.

Takuurahastosta myönnettyä takuuta vastaan edunsaajat suorittavat maksun (enintään 7 % taatusta määrästä). Taattujen lainojen edunsaajat voivat saada korvausta, joka kattaa osan maksusta (80 %).

Korkotukea myönnetään seuraavista aiheutuvien tukikelpoisten menojen perusteella:

- 1) Kiinteän omaisuuden rakentaminen, hankinta tai parantaminen. Maanhankinta ei kuulu tukikelpoiisiin menoihin;
- 2) maatalouskoneiden ja laitteiden hankinta, tietokoneohjelmistot mukaan luettuina;
- 3) monivuotisten kasvien hankinta ja istuttaminen;

- 4) edellä olevan 1 ja 2 alakohdan menoihin liittyvät yleiskulut, kuten arkkitehtien, insinöörien ja konsulttien palkkiot, toteuttavuustutkimukset, silloin kun nämä palvelut eivät ole jatkuvia tai toistuvia eivätkä tavanomaisia toimintakustannuksia, sekä rakennushankkeen suunnittelukulut (asiantuntijapalvelut mukaan luettuina), hankkeen tekninen toteutus ja patenttien ja käyttöilupien hankintakulut.

Alat, joita tuki koskee: Maatalouden alkutuotanto

Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite:

Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministerija
Gedimino pr.19 (Lelevelio g.6)
LT-01103 Vilnius

Internet-osoite:

http://www.zum.lt/min/lsakymai/dsp_isakymas.cfm?lsakymasl-D=3407&langparam=LT

Lisätietoja: Valtiontuen intensiteetti lasketaan komissiolle ilmoitetun menetelmän mukaisesti. Komissio on hyväksynyt menetelmän valtiontukipäätöksissä N 114/05 "Parama kreditų palūkanoms kompensuoti" (korkotuki) (päätös K(2006) 6786), N 112/05 "Parama žemės pirkimui" (tuki maanhankintaan) (päätös K(2006) 5704), N 371/05 "Parama panaudotos linų sektoriaus technikos pirkimui" (tuki tekniikkahankkeisiin pellava-alalla) (päätös K(2006)6867).

V

(Ilmoitukset)

HALLINNOLLISET MENETTELYT

KOMISSIO

Viimeisin julkaisu muista KOM-asiakirjoista kuin komission antamista lakiehdotuksista ja komission antamista lakiehdotuksista

(2007/C 138/11)

EUVL C 126, 7.6.2007

Luettelo aiemmista julkaisuista:

EUVL C 78, 11.4.2007

EUVL C 332, 30.12.2006

EUVL C 317, 23.12.2006

EUVL C 303, 13.12.2006

EUVL C 225, 19.9.2006

EUVL C 184, 8.8.2006

YHTEISEN KAUPPAPOLITIIKAN TOIMEENPANOON LIITTYVÄT MENETTELYT

KOMISSIO

Ilmoitus muun muassa Venäjältä peräisin olevien tiettyjen raudasta tai teräksestä valmistettujen saumattomien putkien tuontiin sovellettavien polkumyöntoimenpiteiden osittaisen välivaiheen tarkastelun vireillepanosta

(2007/C 138/12)

Komissio on omasta aloitteestaan päättänyt panna vireille osittaisen välivaiheen tarkastelun polkumyynnillä muista kuin Euroopan yhteisön jäsenvaltioista tapahtuvalta tuonnilta suojausasetuksen (EY) N:o 384/96⁽¹⁾, jäljempänä 'perusasetus', 11 artiklan 3 kohdan nojalla. Tarkastelu rajataan vientiä harjoittavia tuottajia/TMK-ryhmään kuuluvia yrityksiä (Volzhsky Pipe Plant, Taganrog Metallurgical Works, Sinarsky Tube Plant ja Seversky Tube Works) ja niihin etuyhteydessä olevia yrityksiä, jäljempänä 'asianomainen yritys', koskeviin polkumyöntinäkökohtiin.

1. Tuote

Tarkasteltavana tuotteena ovat tietyt raudasta tai teräksestä valmistetut poikkileikkaukseltaan ympyränmuotoiset saumattomat putket, joiden ulkoläpimitta on enintään 406,4 mm ja joiden hiilikvivalenttiarvo on IIW-instituutin (International Institute of Welding) kaavan ja kemiallisen analyysin mukaan enintään 0,86⁽²⁾, jäljempänä 'tarkasteltavana oleva tuote', ja jotka luokitellaan nykyisin CN-koodeihin ex 7304 11 00, ex 7304 19 10, ex 7304 19 30, ex 7304 22 00, ex 7304 23 00, ex 7304 24 00, ex 7304 29 10, ex 7304 29 30, ex 7304 31 80, ex 7304 39 58, ex 7304 39 92, ex 7304 39 93, ex 7304 51 89, ex 7304 59 92 ja ex 7304 59 93⁽³⁾. Nämä CN-koodit ovat ainoastaan ohjeellisia.

2. Voimassa olevat toimenpiteet

Tällä hetkellä voimassa oleva toimenpide on neuvoston asetuksella (EY) N:o 954/2006 käyttöön otettu lopullinen polkumyöntitulli.

⁽¹⁾ EYVL L 56, 6.3.1996, s. 1. Asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna neuvoston asetuksella (EY) N:o 2117/2005 (EUVL L 340, 23.12.2005, s. 17).

⁽²⁾ Hiilikvivalenttiarvo vahvistetaan International Institute of Welding (IIW) -instituutin julkaiseman teknisen raportin mukaisesti (Technical Report, 1967, IIW doc. IX-535-67).

⁽³⁾ Sellaisina kuin ne nykyään määritellään tariffi- ja tilastonimikkeistä ja yhteisestä tullitariffista annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 liitteen I muuttamisesta 17 päivänä lokakuuta 2006 annettussa komission asetuksessa (EY) N:o 1549/2006 (EUVL L 301, 31.10.2006, s. 1). Tuotteen määritelmän soveltamisala määritellään yhdistämällä neuvoston asetuksen (EY) N:o 954/2006 (EUVL L 175, 29.6.2006, s. 4) 1 artiklan 1 kohdassa oleva kuvaus ja vastaavien CN-koodien tuotekuvaus.

3. Tarkastelun perusteet

Komissio on saanut riittävästi alustavaa näyttöä siitä, että olosuhteet, joissa voimassa olevat toimenpiteet otettiin käyttöön, ovat muuttuneet ja että muutokset ovat pysyviä. Komission saamien tietojen mukaan asianomaisen yrityksen rakenne on muuttunut merkittävästi ja pysyvästi siitä, millainen se oli, kun voimassa olevat toimenpiteet vahvistettiin.

Lisäksi jos asianomaisen yrityksen kotimarkkinahintojen perusteella määritettyä normaaliarvoa vertailtaisiin sen vientihintoihin, polkumyöntimarginaali olisi huomattavasti voimassa olevan toimenpiteen tasoa alhaisempi. Polkumyynnin vaikutusten korjaaminen ei tästä syystä enää edellyttäisi nykytasosten, aiemmin määritettyyn polkumyynnin tasoon perustuvien toimenpiteiden soveltamista.

4. Menettely polkumyynnin määrittämiseksi

Kuultuaan neuvoa-antavaa komiteaa komissio on päättänyt, että on olemassa riittävä näyttö osittaisen välivaiheen tarkastelun vireille panemiseksi, mistä syystä komissio panee perusasetuksen 11 artiklan 3 kohdan nojalla vireille osittaisen välivaiheen tarkastelun.

Tutkimuksessa selvitetään, olisiko voimassa olevien toimenpiteiden soveltamista jatkettava vai olisiko ne kumottava tai niitä muutettava edellä mainitun yritysrhymän osalta.

a) Kyselylomakkeet

Saadakseen tutkimuksensa kannalta välttämättöminä pitämänsä tiedot komissio lähettää ryhmälle ja asianomaisen viejamaan viranomaisille kyselylomakkeen. Komission on saatava nämä tiedot ja asiaa tukeva näyttö tämän ilmoituksen 5 kohdan a alakohdassa asetetussa määräajassa.

b) Tietojen kerääminen ja osapuolten kuuleminen

Kaikkia asianomaisia osapuolia pyydetään esittämään näkökantansa, toimittamaan kyselyvastauksia täydentäviä tietoja ja esittämään asiaa tukeva näyttö. Komission on saatava nämä tiedot ja asiaa tukeva näyttö tämän ilmoituksen 5 kohdan a alakohdassa asetetussa määräajassa.

Komissio voi lisäksi kuulla asianomaisia osapuolia, jos ne sitä pyytävät ja osoittavat, että niiden kuulemiseen on erityisiä syitä. Pyyntö on esitettävä tämän ilmoituksen 5 kohdan b alakohdassa asetetussa määräajassa.

5. Määräajat

a) Osapuolten ilmoittautuminen, kyselylomakkeiden palauttaminen ja muiden tietojen toimittaminen

Jotta asianomaisten osapuolten huomautukset voitaisiin ottaa tutkimuksessa huomioon, niiden on ilmoitettava komissiolle, esitettävä näkökantansa ja toimitettava täytetty kyselylomake tai muut tiedot 40 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisemisesta *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*, jollei toisin ilmoiteta. On syytä huomata, että useimpien perusasetuksessa säädettyjen menettelyjä koskevien oikeuksien käyttö edellyttää osapuolen ilmoittautumista edellä mainitussa määräajassa.

b) Osapuolten kuuleminen

Asianomaiset osapuolet voivat myös esittää komissiolle kuulemispyynnön samassa 40 päivän määräajassa.

6. Kirjalliset huomautukset, kyselyvastaukset ja kirjeenvaihto

Asianomaisten osapuolten on esitettävä kaikki huomautuksensa ja pyyntönsä kirjallisina (ei sähköisessä muodossa, ellei toisin ilmoiteta), ja niissä on oltava asianomaisen osapuolen nimi, osoite, sähköpostiosoite sekä puhelin- ja faksinumero. Kaikki asianomaisten osapuolten luottamuksellisina toimittamat kirjalliset huomautukset, mukaan luettuina tässä ilmoituksessa pyydetty tiedot, kyselyvastaukset ja kirjeenvaihto, on varustettava merkinnällä "Limited" ⁽¹⁾ ja niihin on liitettävä perusasetuksen 19 artiklan 2 kohdan mukaisesti ei-luottamuksellinen toisinto, joka varustetaan merkinnällä "FOR INSPECTION BY INTERESTED PARTIES" (asianomaisten tarkasteltavaksi).

Komission osoite:

European Commission
Directorate General for Trade
Directorate H
Office: J-79 5/16
B-1049 Brussels
Faksi: (32-2) 295 65 05

7. Yhteistyöstä kieltäytyminen

Jos asianomainen osapuoli kieltäytyy antamasta tai ei toimita tarvittavia tietoja määräajassa tai huomattavasti vaikeuttaa tutkimusta, päätelmät — olivatpa ne sitten myönteisiä tai kielteisiä — voidaan tehdä käytettävissä olevien tietojen perusteella perusasetuksen 18 artiklan mukaisesti.

Jos asianomaisen osapuolen todetaan toimittaneen vääriä tai harhaanjohtavia tietoja, niitä ei oteta huomioon ja niiden sijasta voidaan käyttää käytettävissä olevia tietoja perusasetuksen 18 artiklan mukaisesti. Jos asianomainen osapuoli ei toimi yhteistyössä tai toimii vain osittain yhteistyössä ja tämän vuoksi käytetään käytettävissä olevia tietoja, lopputulos voi olla osapuolen kannalta epäedullisempi kuin siinä tapauksessa, että se olisi toiminut yhteistyössä.

8. Tutkimuksen aikataulu

Tutkimus saatetaan päätökseen perusasetuksen 11 artiklan 5 kohdan mukaisesti 15 kuukauden kuluessa tämän ilmoituksen julkaisemisesta *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

9. Henkilötietojen käsittely

Tässä tutkimuksessa kerättyjä henkilökohtaisia tietoja käsitellään yksilöiden suojelusta yhteisöjen toimielinten ja elinten suorittamassa henkilötietojen käsittelyssä ja näiden tietojen vapaasta liikkuvuudesta 18 päivänä joulukuuta 2000 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 45/2001 ⁽²⁾ mukaisesti.

⁽¹⁾ Tämä tarkoittaa asiakirjan olevan ainoastaan sisäiseen käyttöön. Se on suojattu Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission asiakirjojen saamisesta yleisön tutustuttavaksi 30 päivänä toukokuuta 2001 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1049/2001 (EYVL L 145, 31.5.2001, s. 43) 4 artiklan nojalla. Se on perusasetuksen 19 artiklassa ja vuoden 1994 GATT-sopimuksen VI artiklan soveltamisesta tehdyn WTO-sopimuksen (polkumyynnin vastainen sopimus) 6 artiklassa tarkoitettu luottamuksellinen asiakirja.

⁽²⁾ EYVL L 8, 12.1.2001, s. 1.

KILPAILUPOLITIIKAN TOIMEENPANOON LIITTYVÄT MENETTELYT

KOMISSIO

Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä

(Asia COMP/M.4637 — Sachsenfonds Holding/Eastmerchant/Nikko Principal Investments)

Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2007/C 138/13)

1. Komissio vastaanotti 13. kesäkuuta 2007 neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ⁽¹⁾ 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä, jolla brittiläinen yritys Nikko Principal Investments Ltd (Nikko Principal Investments) ja saksalainen yritys Eastmerchant GmbH (Eastmerchant) hankkivat asetuksen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetun yhteisen määräysvallan saksalaisessa yrityksessä Sachsenfonds Holding GmbH (Sachsenfonds) ostamalla osakkeita.

2. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

- Nikko Principal Investments: pääomasijoitukset,
- Eastmerchant: investointihankkeiden monipuolisten rahoituspalvelujen tarjoaminen,
- Sachsenfonds: suljettujen rahastojen suunnittelu, perustaminen, jakelu ja hallinnointi.

3. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua asetuksen (EY) N:o 139/2004 soveltamisalaan. Asiaa koskeva lopullinen päätös tehdään kuitenkin vasta myöhemmin. Asia soveltuu mahdollisesti käsiteltäväksi menettelyssä, joka on esitetty komission tiedonannossa yksinkertaistusta menettelystä tiettyjen keskittymien käsittelemiseksi neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 nojalla ⁽²⁾.

4. Komissio pyytää kolmansiä osapuolia esittämään ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautukset voidaan lähettää komissiolle faksitse (numeroon (32-2) 296 43 01 tai 296 72 44) tai postitse viitteellä COMP/M.4637 — Sachsenfonds Holding/Eastmerchant/Nikko Principal Investments seuraavaan osoitteeseen:

Euroopan komissio
Kilpailun PO (DG COMP)
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUVL C 56, 5.3.2005, s. 32.

Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä**(Asia COMP/M.4698 — Apollo/CEVA/EGL)****Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia****(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)**

(2007/C 138/14)

1. Komissio vastaanotti 14. kesäkuuta 2007 neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ⁽¹⁾ 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä, jolla yhdysvaltalaisen pääomasijoitusrahaston Apollo Group (Apollo) määräysvallassa oleva brittiläinen yritys CEVA Group Logistics Plc (CEVA) hankkii asetuksen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetun määräysvallan yhdysvaltalaisessa yrityksessä EGL Inc. (EGL) ostamalla osakkeita.

2. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

— CEVA: sopimusperusteisten logistiikkapalvelujen tarjoaminen,

— Apollo Group: pääomasijoitusrahasto,

— EGL: huolintapalvelujen ja sopimusperusteisten logistiikkapalvelujen tarjoaminen.

3. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua asetuksen (EY) N:o 139/2004 soveltamisalaan. Asiaa koskeva lopullinen päätös tehdään kuitenkin vasta myöhemmin. Asia soveltuu mahdollisesti käsiteltäväksi menettelyssä, joka on esitetty komission tiedonannossa yksinkertaistusta menettelystä tiettyjen keskittymien käsittelemiseksi neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 nojalla ⁽²⁾.

4. Komissio pyytää kolmansia osapuolia esittämään ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautukset voidaan lähettää komissiolle faksitse (numeroon (32-2) 296 43 01 tai 296 72 44) tai postitse viitteellä COMP/M.4698 — Apollo/CEVA/EGL seuraavaan osoitteeseen:

Euroopan komissio
Kilpailun PO (DG COMP)
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUVL C 56, 5.3.2005, s. 32.

Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä
(Asia COMP/M.4717 — TAC/Tower Automotive)
Yksinkertaistettuun menettelyyn mahdollisesti soveltuva asia

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2007/C 138/15)

1. Komissio vastaanotti 15. kesäkuuta 2007 neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 ⁽¹⁾ 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä, jolla [yhdysvaltalaisen Cerberus Group -konsernin määräysvallassa oleva] yhdysvaltalainen yritys TA Acquisition Company (TAC) hankkii asetuksen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetun määräysvallan yhdysvaltaisessa Tower Automotive Inc. -yhtiössä (Tower), mukaan luettuina sen ulkomaantoiminnot, ostamalla omaisuutta.

2. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

— Cerberus Group: sijoitusyhtiö,

— Tower Automotive Inc.: autonvalmistajien käyttämien metallisten rakenneosien suunnittelu ja tuotanto.

3. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua asetuksen (EY) N:o 139/2004 soveltamisalaan. Asiaa koskeva lopullinen päätös tehdään kuitenkin vasta myöhemmin. Asia soveltuu mahdollisesti käsiteltäväksi menettelyssä, joka on esitetty komission tiedonannossa yksinkertaistusta menettelystä tiettyjen keskittymien käsittelemiseksi neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 nojalla ⁽²⁾.

4. Komissio pyytää kolmansia osapuolia esittämään ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautukset voidaan lähettää komissiolle faksitse (numeroon (32-2) 296 43 01 tai 296 72 44) tai postitse viitteellä COMP/M.4717 — TAC/Tower Automotive seuraavaan osoitteeseen:

Euroopan komissio
Kilpailun PO (DG COMP)
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ EUVL C 56, 5.3.2005, s. 32.